天津市軍事管制委員會報紙雜誌登記證新字第貳號
中國人民郵政登記認為第二類新聞紙類天津郵政管理局登記執照第叁壹號

進步日報

第一三七五號
社址　天津羅斯福路二四一號
全國各地郵局均可訂閱
今天本報一大張
售人民幣六百元不加郵費
郵政信箱一〇〇　四一四一四號電報掛號

電話號碼

總編室	2.4142 2.4143	經理室	2.4190
政教組	2.5127 2.4024	廣告課	2.0949
		印刷部	2.4120 2.4020
財經組	2.4508 2.4023	電話訂報	2.5145
社會服務組	2.4536	訂報查詢	2.1050

昨日印完時間六時五十一分

今天本報內容提要

★各民主黨派發表聯合聲明反對聯大關於朝鮮問題的非法決議
★津各民主黨派人民團體負責人紛紛發表談話擁護周外長的嚴正主張
★宋慶齡：人民能够扭轉局勢
★美方又大批屠殺我被俘人員　南日將軍提嚴重抗議（以上一版）
★人民日報社論：人民的正義要求必然要得到最後勝利（一、四版）
★全國各地幹部深入學習聯共代表大會文件（二版）
★津工商聯會員代表會議繼續舉行
★天津市工商業聯合會工作總結報告摘要（以上三版）
★世界人民和平大會繼續舉行許多代表發言控訴美帝國主義侵略政策（四版）

反對聯大關於朝鮮問題的非法決議
我國各民主黨派發表聯合聲明

【新華社北京十六日電】中國各民主黨派反對聯合國大會關於朝鮮問題非法決議的聯合聲明。文如下：

聯合國第七屆大會在沒有中華人民共和國和朝鮮民主主義人民共和國的代表參加之下，於一九五二年十二月三日根據印度提案通過了關於朝鮮問題的非法決議。這一決議是美國政府破壞日內瓦戰俘公約、強迫扣留朝中戰俘的血腥方案的改裝，是以繼續和擴大朝鮮戰爭為目的的。中華人民共和國中央人民政府外交部周恩來部長在十二月十四日致聯合國大會主席皮爾遜先生的覆電中嚴正地駁斥了這個荒謬的非法決議，並提出了我國政府在公平合理的基礎上和平解決朝鮮問題的正義主張。我們對於我國政府的嚴正立場和正義主張，表示全力的一致的擁護！

朝鮮停戰談判已進行了一年半。由於朝中方面堅持不懈的努力，朝鮮停戰協定草案始得達成。但美國政府為了繼續並擴大侵朝戰爭，保持國際緊張局勢，以遂其擴軍備戰、破壞和平的陰謀，竟敢違「自願遣返」一「不得強迫遣返」等無理藉口，破壞雙方業已協議的遣俘規定，強迫扣留大批朝中戰俘，並繼續施行強迫甄別、拷打、刺字、片面處理戰俘等血腥罪行。朝鮮戰爭至今不能停止，全世界人民對於和平的渴望至今不能實現，其責任完全在於執行這種罪惡政策的美國政府。

雖然也玩弄着引用日內瓦戰俘公約詞句的把戲，但實質上破壞了這一公約的人道主義原則，取消了該公約第一百一十八條關於戰爭停止後必須無條件遣返全部戰俘的明確規定；所謂「不以武力以阻止或強使他們回返家鄉」，事實上就是以欺騙的方式支持了美國政府強迫扣留大批朝中戰俘的罪行。這樣一個荒謬的決議絕不可能導致朝鮮停戰，不過為美國政府繼續和擴大侵朝戰爭的罪惡陰謀尋找藉口而已。這是全中國人民所堅決反對的。

一九五〇年六月，美國政府發動了對朝鮮人民的侵略戰爭，緊跟着就驅使聯合國中它的追隨者參加這一罪惡行動。一九五一年二月，美國政府操縱聯合國大會通過了誹謗中華人民共和國為「侵略者」的無恥決議。現在美國政府又利用聯合國大會通過了破壞日內瓦戰俘公約、強迫扣留戰俘的荒謬決議，企圖使聯合國日益變為美國政府侵略政策的工具。這是中國和全世界愛好和平與堅持正義的人民所絕對不能容忍的。

中國人民是酷愛和平的，我們要中國的和平，我們要朝鮮的和平，我們要全世界人類的持久和平。我們一貫主張在公平合理的基礎上，和平解決朝鮮問題。周恩來外長在致聯合國大會主席皮爾遜先生的覆電中，代表我中央人民政府再一次提出了和平解決朝鮮問題的正義主張，要求聯合國大會取消十二月三日的非法決議，責成美國政府立即恢復板門店談判，根據朝鮮停戰協定草案首先實行全面停戰，然後再將戰俘全部遣返問題交由蘇聯代表團所建議的「和平解決朝鮮問題委員會」去解決。只有這個方案才是促成朝鮮停戰實現和平的唯一途徑。我們完全同意並堅決擁護我中央人民政府的這一合理的、正義的主張，並號召全國人民繼續團結一致，堅持抗美援朝的正義鬥爭，反對聯合國這一荒謬的非法決議，揭穿美國政府繼續並擴大朝鮮戰爭的陰謀，爭取朝鮮問題的和平解決而奮鬥到底！

中國人民政治協商會議全國委員會
中國共產黨
中國國民黨革命委員會
中國民主同盟
中國民主建國會
中國人民政治協商會議無黨派民主人士
中國民主促進會
中國農工民主黨
中國致公黨
九三學社
台灣民主自治同盟
中國新民主主義青年團

一九五二年十二月十六日

津各民主黨派、人民團體負責人談話
擁護周外長嚴正主張

【本報訊】津市各民主黨派地方組織及各人民團體負責人，紛紛發表談話，一致擁護中央人民政府外交部周恩來部長十四日致聯合國大會主席皮爾遜的覆電中所提出的嚴正主張，堅決反對聯合國第七屆大會根據印度提案所通過的關於朝鮮問題的非法決議。

中國國民黨革命委員會天津市分部籌備委員會召集人楊亦周說：最近在紐約舉行的沒有中華人民共和國和朝鮮民主主義人民共和國參加的聯合國大會非法地通過了旨在繼續和擴大朝鮮戰爭的決議案，這個非法的決議實質上是以美國的所謂「不強迫遣返」的原則——實質上是強迫扣留中朝戰俘的「原則」為中心內容的，它是與日內瓦公約和國際公法的精神以及人道主義的原則完全違反的。周外長的駁斥，是完全正確的，我們堅決地擁護。

中國民主同盟天津市支部發言人說：聯合國大會在沒有中華人民共和國和朝鮮民主主義人民共和國代表參加的情況下，通過了關於朝鮮問題的決議案。這一可恥的和非法的決議案，在印度外衣的偽裝下，破壞了日內瓦公約關於停戰後必須無條件釋放和遣返全部戰俘的基本原則，也推翻了朝鮮停戰協定草案的規定，同時更又一次地證實了聯合國正日益變成美國侵略者準備戰爭和擴大侵略的御用工具。我中央人民政府外交部周恩來部長在十二月十四日致聯合國大會主席皮爾遜的覆電中提出的嚴正主張，完全代表了全體中國人民的和平意志，我們堅決擁護，並當以堅持抗美援朝鬥爭的實際行動為徹底實現這一公平合理的主張而奮鬥到底。

中國民主建國會天津市分會發言人說：周外長十二月十四日駁斥聯合國大會主席皮爾遜的覆電是非常嚴正的。周外長在覆電中重申我國和平解決朝鮮問題的正義要求，並提出了公平合理的具體建議。這是全體中國人民的要求，也是完全符合全世界人民愛好和平的願望的。我們熱烈地擁護周外長這一覆電。

中國民主促進會天津市分會籌備委員會發言人說：聯合國大會必須取消根據印度提案所通過的關於朝鮮問題的非法決議案，並根據停戰協定草案首先實行全面停戰，然後將遣返全部戰俘問題交由蘇聯代表維辛斯基提案中所提出的包括中華人民共和國及朝鮮民主主義人民共和國在內的「和平解決朝鮮問題委員會」解決。只有如此，才能使朝鮮真正獲致和平。

天津市總工會副主席谷小波說：聯合國大會在沒有我國和朝鮮民主主義人民共和國代表參加的情況下，通過了關於朝鮮問題的決議案。這個決議案是完全非法的，我們天津市的工人堅決反對這個非法決議。我們一定繼續加強增產節約運動，以全力支持周外長的正義主張，並為實現這個主張而奮鬥到底！

青年團天津市工作委員會書記楚雲說：這個非法的決議案的通過，更證明聯合國已經日益成為美國的御用工具，仰承美帝國主義的鼻息，陰謀使朝鮮戰爭拖延下去。我們天津市的廣大青年堅決反對這個非法的決議案，一致擁護周外長的嚴正主張！

天津市民主婦女聯合會發言人說：天津市的廣大婦女堅決擁護周恩來外長的嚴正主張。聯合國大會必須取消十二月三日通過的關於朝鮮問題的非法決議案，我們不能容忍這個以「自願遣返原則」或「不強迫遣返原則」為其中心內容、而實質上是違反人道主義，強迫扣留戰俘的決議案。如果聯合國仍然堅持這一非法的決議，那末聯合國必須要對這種行動的一切後果負完全責任。

天津市工商業聯合會發言人說：美帝國主義在穿上印度外衣的偽裝下，利用表決機器，在第七屆聯合國大會上，又恬不知恥地通過了關於朝鮮問題的非法決議案。我們完全擁護我中央人民政府外交部周恩來部長十二月十四日致聯合國大會主席的覆電，堅決反對聯合國的非法決議案。

人民能够扭轉局勢
——在世界人民和平大會十三日上午會議上的發言

中國代表團團長　宋慶齡

【新華社維也納十三日電】（遲到）中國代表團團長宋慶齡在世界人民和平大會十三日上午的會議上的發言，題目是：「人民能够扭轉局勢」。文如下：

主席、各位代表、親愛的朋友們：

我為各位帶來了愛好和平的中國人民的衷心祝賀。我給各位帶來了中國人民的願望，期望這次大會順利達成把所有要求國際合作的人們團結起來的任務。我們剛在亞洲及太平洋區域和平會議取得了顯著的成就，現在我們以更增強的決心，來此和你們一道，拯救和平。

我們所有來此集會的人們，是代表着世界人民中間的極大多數。我們是受了這極大多數人的委託，來此開會的。事實上，我們來到此地，是為了扭轉局勢，保衛和平。

我們在此集會的時刻，可以說是在歷史上的一個三叉路口。我們面前有兩條路——一條走向戰爭與毀滅；另一條走向和平，進步，以及一個較長時期的或者永遠的避免戰爭的可能。

歷史常常給人類提出一個這樣的選擇。特別是在近代，人類常常站在兩條路口，必須作出決定。每次人類都是被迫而走上了戰爭的道路。每次都是那一小撮擁有壟斷企業，從大規模毀滅中攫取暴利的戰爭製造者，代替整個人類作出了決定，或者我們應當說，違反了人類的意志而作出決定。

今天，當我們站在這個三叉路口的時候，又是人類中這批殘酷無情的少數，在企圖像過去一樣，迫使我們不走正當的道路。然而，在目前時代，這樣的決定已經不是他們所能單獨包辦而不考慮大多數人的願望的了。不僅如此，現在是在不同的情況下作出決定了，因為人類中多數與少數力量的關係，正在發生急速的變化。世界情勢的發展，已經使要求世界和平的人與為了私利而要求戰爭的人之間的力量對比，發生基本的變化。有偉大的蘇聯人民站在最前列的世界和平運動已經非常壯大。我們已臨到歷史發展中的一點：這是第一次，人類中的大多數已經能够突破一切困難，明確地根據本身的利益而作出選擇。現在，人類已有力量來選擇和平了。

這種力量的本質，就是人類中的大多數已採取明確的立場，來解決當前國際緊張局勢，普遍要求阻止戰爭，並以協商方法解決一切分歧。這種力量的基礎，就是人們日益認識到，只有人民拿出勇氣和堅持的精神來努力追求，才能得到世界的安寧。每天有更多的人認識了這種力量，而這種力量就在他們自己手裏。每天有更多的人認識到他們的福利受到了威脅，發見了這種威脅的來源，看到了情勢的緊急，準備採取行動來保衛和平。結果，參加這樣行列的人越來越多了。在許多地方，人民對於造成朝鮮的苦難的壟斷資本家，表示深惡痛絕。許多被戰爭製造者控制了它的經濟的地方，那裏的人民對於捐稅的增加，食物的減少，學校、醫院與房屋的缺少，正在發出抗議，表示不滿。目前，在許多被他人奴役的國家，人民起來激烈地爭取真正的民族獨立。這種爭取民族獨立的行動與保衛和平的鬥爭是密切聯系着的。

當然，我們對於整個情勢，也必須有所估計。我們知道人民要求和平的意志是何等強大。我們這次盛大的會議，就是這個要求和平的意志如何廣闊與壯大的一個準確的指標。但是我們也知道，人民力量的某些部分，現在還沒有充分發揮出來，特別是在西方的若干地區。我們也知道，雖然我們的進展是很顯著的，但是我們的工作還有些重要的脫節。雖然我們對於和平戰勝戰爭的最後勝利的信心非常堅定，絕不動搖，但是我們還必須以積極行動，爭取這個勝利。我們必須再接再厲，表示我們的勇氣，同時團結任何相信協商而不願訴諸武力的人，來證明我們的真誠。

因此，我們對於和平的力量，並不估計不足，對於戰爭的威脅，也不估計過低。我們見到戰爭製造者的影響範圍縮小下來了。我們聽到和他們好戰者自己的發言人的悲鳴，說他們正在失去全世界的好感了。我們可以看到，由於這些同盟國之間關於戰爭政策所發生的矛盾，他們本身的分崩離析和孤立的發展過程，也加速了。但是我們也見到，戰爭製造者的影響還是相當大的，他們利用各種各樣的工具，進行大規模的顛倒黑白的宣傳，在「保衛自由與集體安全」的掩飾之下，對歐洲武力與強暴。只要這種情況繼續存在，這個世界，你們和我們以及我們親愛的人們，還是受着戰爭的威脅。相反的，我們必須把我們反對戰爭、保衛和平的努力提到新的高度。

我是從亞洲來的。亞洲人民正為了要求停止這些強加於他們的戰爭和解除所有的戰爭集團，在大洲上進行積極努力。中東、近東和北非的人民，極願獲得獨立和自由，並利用他們的豐富資源來經營他們的和平生活。但是有人要在這些地區組織侵略戰爭集團，不許他們獲得獨立自治。

在西歐，北大西洋侵略集團，正像一團兇惡的黑雲籠罩着英國、法國、意大利、荷蘭及北歐等國家的人民，特別是西德的人民。他們僅僅從一場可怕的大戰脫離了不過幾年，現在又被人把沉重的擴軍備戰的負担強壓在他們身上。不用說，他們是不會對這種壓力屈服的。他們這幾年來為了擺脫這種壓力，謀求和平，曾經作了勇敢的努力，現在他們正在作更大的努力。

全世界愛好和平的人民，希望美國人民對於這一重要的工作，能担負起他們義不容辭的責任。我不是指那些已經參加和平運動的人們；這些朋友，不管壓力多大，是會繼續加强工作的。我是向那些美國人，大多數的美國人講話，他們心中嚮往着和平，可是沒有採取一點行動。他們沒有認識到，他們的幸福和將來的前途，同美國軍隊在朝鮮投擲凝固汽油彈、狂轟濫炸以及其他罪惡行為，同美國政客們在歐洲各地所進行的陰謀活動，是有密切關連的。

很可能，你們對於今天世界其餘的人們對美國的態度，會有些惶惑。你們會奇怪，你們自以為已經作了那些犧牲，而世界人民並不感激你們，反而憎恨你們。你們一定會想，你們付了許多稅，實際工資在減少下去，你們的兒子被徵服兵役，這一切你們都以為是為了正當的目的。但是實際上你們並沒有知道為甚麼要這樣作，而且你們也沒有真正去調查，不知道你們的錢是被用在甚麼地方和怎樣用的。你們並沒有追究馬歇爾計劃、北大西洋公約、共同安全法、以及在朝鮮的所謂「警察行動」等等的真實意義。你們也許不知道，你們的政府領袖今天已不得不承認：那億萬的金圓和寶貴的生命，全然白費了。它們只給你們國內和國外造成許多災難，因為它們並不帶給人民以最需要的東西——食糧、家園與和平。

事實是這樣，你們被戰爭製造者包辦了美國人民的一切事情。他們把你們的金錢和你們的兒子完全用於他們的目的。他們只知準備戰爭；他們花錢只為最後轉入他們自己的荷包，這數目在一九五一年達到了四百十八億美元。他們這樣胡作妄為，藉口是你們的生活方式受到了威脅，實際上世界其他地方的人們只希望能够過他們自己的生活。但是戰爭製造者把這種威脅說得若有其事，結果你們被騙了，而他們的荷包裝滿了。這樣就產生了那些公約、「防禦」集團、作戰師團以及西德和日本的重行武裝和朝鮮的實際戰爭。

這樣已經發展到如何境地呢？正如你們許多重要的商人、工會領袖、教會領袖和學者們所指出的，它把美國帶上了災難的道路，同時對其餘世界造成了空前的威脅。這並不意味着，這種威脅是無法對付的；絕對有辦法對付，如果有必要的話。它真正的意義是：美國的政治、軍事領袖在準備一個大毀滅，連美國人民自己甜美的家庭和親愛的人們都包括在內，而你們並未設法加以阻止。他們在囤積軍火與物資，那對他們是絕無好處的，既不能吃，也不能穿。他們疏遠了所有歐洲、亞洲、非洲、中東和拉丁美洲的人民。他們甚至在西德和日本也得不到支持，因為那裏的人民和青年不要軍火，也不要軍事訓練。

請你們注意這些都是用了你們的名義在幹的。最近你們選出了一個將軍來管理你們的國家。當然，你們的選舉是你們自己的事。這與我們並不相干。但是請記着，這個將軍曾經說，用亞洲人來打亞洲人，他大體認為亞洲人的生命比美國人的生命不值錢些。你們選出來的人既然這樣說，而且他的政策就是以這種思想為基礎，那就成了我們自己的事了。他所講到的是我們的兒子和女兒。他講的是要繼續蹂躪我們的土地、資源和文化。他講的是要繼續在朝鮮、越南和馬來亞的戰爭。那你們得知道，最近亞洲及太平洋區域的人民一致要求這些以及一切戰爭必須立即停止。

美國人民不能說他們對此沒有責任。你們的選票把這樣一個人放在你們國家的最高職位上。他是要繼續他前任者的政策的，只是在執行上更為加緊並採取更危險的方式。

這次大會給美國人民以一個最好的機會，正如對於我們一樣，來瞭解今天人類所面對的問題以及他們所應擔當的責任。我們希望，它會成為一種推動力，喚起大家廣泛地尋求真理，激起對於代表美國人民來這裏參加和平會議的代表們，加以廣泛的支持。我們希望，美國人民對於美國政府所執行的戰爭政策，任意侵犯別國人民的民族獨立與國家權利的行動，能起來加以制止。

在這個對於和平運動如此重要的鬥爭中，美國人民決不是孤獨的。他們應該經常記着，保衛和平的鬥爭有着全人類中決定多數的人民作後盾，這個鬥爭是一定不會失敗的。美國的總統弗蘭克林·羅斯福曾經在一個艱困的時候告訴美國人民，除了恐懼本身以外，他們不用有甚麼恐懼。這一種思想曾鼓舞了美國全國人民。現在應當把它再提出來，使它再一次發生作用。它應當鼓舞美國人民起來反對戰爭製造者，要求把工廠恢復到和平生產，要求把國際合作作為外交政策的基礎，並斷然拒絕從事侵略戰爭。如果美國人民能作這樣的貢獻，世界就能更早地獲得和平，而一切不同政治制度和生活方式的國家定能和平共處。

為了扭轉局勢，保衛和平，我認為我們大家都要積極地擔負起下列幾項任務：

我們要求停止一切現有的戰爭，特別是朝鮮、越南與馬來亞的戰爭。美國人民，應該要求艾森豪威爾把他向美國人民所提出解決朝鮮戰爭的諾言兌現，這個諾言是促成了他當選為美國總統的。我們要求，解決的方案應以停火、遣返全部戰俘、撤退一切外國軍隊為基礎，讓朝鮮人民解決他們自己的問題，而不是按照艾森豪威爾的「用亞洲人和亞洲人作戰」的罪毒政策，利用其他軍隊來代替美國軍隊。

我們要求停止一切的戰爭準備，立即地和切實地裁減軍備，立即停止西德和日本的重新軍國主義化，把所有金錢和物資用以解決各國的急迫需要。還有，我們要求各方面以共同的努力，解除一切其他的國際緊張情況，包括撤銷國際貿易和文化交流的障礙在內。

我們要求締結五大國的和平公約，這是中國人民的意願，也是世界人民的共同願望；我們要求聯合國執行聯合國憲章的各項原則，以恢復世界人民對於聯合國已失去的信心；我們要求嚴格禁止原子武器、細菌武器、化學武器以及其他一切大規模毀滅人類的武器。

我們要求一國不得干涉他國的內政，也不侵犯他國領土或對他國施用政治壓力。一切關係必須以平等為基礎。

親愛的朋友們，我們的任務已經很明確了。我們見到，我們是有着幾萬萬人民的力量作後盾的。但是，還有幾萬萬人是我們所需要而且能够爭取到和平運動中來的，因為事實上和平正是他們心中所嚮往的。有許多人尚未組織起來。我們必須設法使他們參加我們的運動，讓他們講出話來。他們有的會完全同意我們的綱領，有的只會同意一部分或者僅僅一點——就是世界必須保持和平。讓我們和大家保持密切的接觸。我們要和他們協商並共同決定怎樣能使我們最好地合作，把世界和平運動推向前進。聯合起來了，人民就能扭轉局勢，走向和平。

我從中國來，知道我們的人民在自己的國土上一朝獲得了安定以後，已經得到如何可驚的進步。所以我對於得到了和平的世界的看法，真正像人間出現了天堂一樣。這不是僅使對於我們兒女提出的一個願望，而是一旦在我們的時代把它建築起來之後，我們自己就能享受的東西。

讓我們向和平前進，走向光明的新世界！

美方又打死打傷我被俘人員二百餘人
南日將軍提嚴重抗議

【新華社開城十六日電】朝鮮停戰談判我方代表團首席代表南日將軍在十二月十六日對美方十二月十四日在巨濟島戰俘營大規模屠殺我方被俘人員的血腥事件向對方提出嚴重抗議。抗議全文如下：

聯合國軍代表團首席代表哈利遜中將：

十二月十四日，你方在巨濟島戰俘營打死我方被俘人員八十二人，打傷我方被俘人員一百二十人，對此次血腥事件，我向你提出嚴重抗議。此次你方大規模屠殺我方被俘人員的野蠻行為，又一次向世界人民揭露了你方拒絕遣返戰俘的藉口的實質。你方破壞停戰談判，拒絕朝鮮停戰，瘋狂屠殺我方被俘人員，完全證明你方決意拖延與擴大朝鮮戰爭。你方將永遠不能逃脫這一切戰爭罪行的完全責任。

朝鮮人民軍與中國人民志願軍代表團首席代表　南日將軍

一九五二年十二月十六日

【新華社開城十六日電】十二月十四日美方又在巨濟島戰俘營內大規模地集體屠殺我方被俘人員。共打死我方戰俘八十二人，打傷一百二十人。這一次被打死的戰俘的數字，達到了美方歷次被迫承認的屠殺事件的最高峯。美方正在捏造漏洞百出和含混不清的謊言來掩飾這又一次對赤手空拳的戰俘的野蠻大屠殺。但是，事實是：自美方在戰場上傷亡慘重，策劃「用亞洲人打亞洲人」的陰險辦法以來，就在許多戰俘營內用武力大肆拘捕戰俘，強迫把他們移交給李承晚匪幫充當砲灰。這一新的屠殺事件，正是在艾森豪威爾親自到朝鮮來策劃進一步擴大戰爭的陰謀後，開始對戰俘進行的新的野蠻進攻。而這個戰俘營的戰俘，也就是美方早已蓄意把他們移交給李匪幫，而硬說他們是「被拘留平民」的。據美方透露：他們的這一個血腥計劃是經過周密準備的。在屠殺前許多天，「聯軍警衛已佈下警戒」。在十四日，全副武裝的美軍和李偽軍，就在六個營場內同時開始行動，用機關槍、卡賓槍、手榴彈屠殺熱愛祖國的戰俘。而面對着「如從一般打來的聯軍子彈」，各個營場赤手空拳的戰俘進行了可歌可泣的抵抗。當許多戰俘被壓縮在一塊岩石的台地頂上，遭到美方軍隊集體屠殺時，仍手挽着手英勇抵抗，寧死不屈。美方希圖把戰俘堅決要求遣返和反抗強迫扣留的英勇行為說成是「有意鬧事」，是騙不住任何人的。事實，美方在新聞封鎖的掩蓋下，曾不斷地用屠殺的手段，強迫把戰俘移交給李承晚、蔣介石匪幫充當砲灰。這種證據已愈來愈多地掌握在朝中方面手裏。美方用以拒絕談判、擴大戰爭的「不得強迫遣返」的招牌上，已經愈來愈多地灑滿了成千成百戰俘的鮮血。自今年一月以來，僅據美方透露的數字，已打死打傷戰俘一千九百名。若加上被迫充當空降特務的戰俘所報告的，和美方御用組織紅十字國際委員會所透露的數字，打死打傷的戰俘共達三千人之多。這些一次比一次殘酷的鮮血淋淋的事實，揭穿了聯合國大會最近所通過的非法決議是什麼偽善和陰險。美方希圖藉這個用漂亮字眼偽裝起來，實際上是批准美方破壞一切國際公約的提案來欺騙全世界，是永遠不能實現的。

【新華社開城十五日電】十二月十日美方在巨濟島戰俘營打死我方被俘人員一名，打傷我方被俘人員四名。十二月十一日美方又在巨濟島戰俘營打死我方被俘人員二名。朝鮮停戰談判我方代表團首席代表南日將軍，在十二月十五日對這連續發生的虐殺我方被俘人員的事件，向對方提出嚴重抗議，指出美方決不能逃脫對這種血腥的戰爭罪行的完全責任。

【新華社開城十五日電】據美方宣佈，在巨濟島美方戰俘營中又有一名戰俘被打死，六名戰俘被打傷。

據美聯社報道，美方在十二月十日午夜打死戰俘一名，罪名是「這個戰俘不斷地從一個營房跑到另一個營房」，「企圖召集戰俘在營房的廚房中舉行秘密會議」。美方虛擬的這種「罪名」是十分荒謬可笑的，但是它卻證明了一個事實，即美方正在繼續屠殺堅決要求遣返祖國的我方被俘人員。

打傷戰俘的事件都發生在巨濟島上的周圍里（譯音）戰俘營中。其中四名戰俘據說是因為「毆打」一個「沒有武裝」的美軍士兵而被打傷的。另外兩名據說是因為「攻擊周圍里的營場副司令」而被打傷的。美方沒有敢說明戰俘們為什麼要這樣奮不顧身地反抗這些長年累月地迫害他們的劊子手。但是從這兩起不謀而合的事件，人們已經完全可以看穿：美方仍在他們的戰俘營中進行強迫扣留戰俘的陰謀活動，而戰俘則寧死也不肯接受被奴役的命運。

美機又炸我代表團車輛
炸傷我方人員五人

【新華社開城十五日電】美方在叫囂它進行新的軍事冒險的同時，又施展了製造挑釁事件的無恥手段。本月十三日上午十一時三十分，美方軍用飛機又在沙里院以北轟炸從開城駛往平壤的我方代表團車輛，炸傷我方駐板門店會場區安全軍官朴哲洙和他的幼兒，以及我方代表團其他工作人員共五人。其中朴哲洙的傷勢嚴重。這是美方在中斷停戰談判以來的又一次嚴重破壞協議的行為。

這一挑釁事件顯然是美方蓄意進行的。這一事件發生在白天，當天天氣很好，我方代表團車輛根據雙方協議設有明顯標誌，極易辨別。特別值得注意的，是這一事件發生在艾森豪威爾來朝鮮進行陰謀活動以後，發生在美國將軍們叫囂繼續和擴大朝鮮戰爭的時候。大家都還記得，在去年和今年，每當停戰談判因為美方的無理要求而陷於僵局的時候，美方就製造這種轟炸、掃射我方代表團車輛的事件，藉以破壞談判。僅僅在今年，美方已經先後製造了四次這樣的事件，打死打傷我方代表團工作人員達十七人之多。美方這一新的挑釁事件，其目的顯然是要繼續破壞談判，以便放手擴大戰爭。自從美方有計劃地中斷談判以來，美方曾七次以飛機侵越會場區，兩次砲擊會場區，散發傳單，轟炸設有明顯標誌的我方戰俘營，屠殺他們自己的被俘人員。美方這一系列違反協議事件應該引起全世界嚴重注意。

朝鮮西線我軍殲敵千一百餘
一週中前線我軍游動砲火擊傷敵軍千餘名
高射砲火擊落擊傷敵機七十四架

【新華社朝鮮前線十六日電】十二月六日到十二日一週間，西線的戰鬥比較激烈。十日深夜，我軍向漣川西北李偽軍第一師的四個陣地發起反擊，其中兩處陣地在攻佔後即撤離，另兩處陣地極峴南山和水都市北山，經過兩天爭奪，仍為我控制。我軍從反擊戰鬥開始到十二日為止，已殲敵一千一百多名。

十一日白天，敵人同時向極峴南山和水都市北山反撲，都被擊退。這天夜裏，敵人向水都市北山打了一夜砲，十二日黎明又開始集中全力進行反撲。這一天，敵人向這個小山頭砲擊四萬多發，並出動坦克四十多輛，飛機五十五架次。在將近十個鐘頭內，敵人[illegible]用四個多營的兵力連續攻擊十次之多，主峯曾易手六次。我軍守備部隊曾進行六次反擊，在黃昏時分終將從正面和側翼反撲的兩個連的敵人擊退，奪回全部陣地。激戰一天我軍殲敵一個營的大部，計五百多名；擊毀敵軍重型坦克二輛。

這一週中上甘嶺左邊山嶺仍有時斷時續的小規模戰鬥。六日到九日，我軍擊退敵人小部隊的兩次襲擾。六日夜深，我軍一度襲入敵人陣地，擊毀地堡五個，並擊退敵人反撲，殲敵二十多名。九日以後，戰事沉寂。

前線其他地區，襲擊、伏擊等小規模戰鬥比較頻繁，尤以西線為多。一週中我軍曾擊退敵人十多次襲擾。中線我軍九日午後在鐵原東北加七里附近設伏，與敵激戰十分鐘，殲滅美軍四十多名。

在這一週中，前線我軍游動砲火擊斃擊傷敵軍一千多名；我軍前線高射砲火擊落敵機二十架，擊傷敵機五十四架。

人民日報　社論

人民的正義要求必然要得到最後勝利

我國外交部部長周恩來於十二月十四日電覆聯合國第七屆大會主席皮爾遜，對聯合國大會在拒絕中華人民共和國與朝鮮民主主義人民共和國出席的情況之下所悍然通過的支持美國政府違反國際公約、強迫扣留戰俘的立場以利其繼續並擴大朝鮮侵略戰爭的決議案，認為是非法的、無效的，並表示堅決反對。同時，周外長提出，要求聯合國大會取消這個非法決議案，責成美國政府立即恢復朝鮮停戰談判，並根據朝鮮停戰協定草案，首先實行全面停戰，然後再將戰俘全部遣返問題交由蘇聯在十一月十日和十一月二十四日提案所規定的「和平解決朝鮮問題委員會」去解決。周外長這一聲明完全是中國人民的正義要求的集中表現。全中國人民對此，表示一致的全力的擁護和支持。

早在一九五一年二月聯合國第五屆大會即已聽從美國的指揮，強制通過了一個與中國人民為敵的、肆意誣衊中華人民共和國為「侵略者」的無恥的誹謗決議。現在，聯合國第七屆大會竟又蔑視朝中人民公平合理的主張，破壞國際公約的莊嚴原則，違背全世界愛好和平人民對恢復朝鮮和平的熱烈願望，通過了上述可恥的非法決議案來支持美國的所謂「自願遣返」或「不強迫遣返」實即強迫扣留戰俘的主張，並藉此替美國的延長並擴大侵朝戰爭的陰謀大開方便之門。這顯然表示聯合國正在更進一步地把自己變成美國的侵略政策的工具。全世界愛好和平的人民對此是不能够容忍的。

聯合國大會根據印度提案所通過的非法決議案口口聲聲說什麼肯定戰俘之釋放與遣返應依照一九四九年日內瓦公約、國際公法中已經確立的原則與慣例以及停戰協定草案中有關的規定來執行。但是，同一非法決議案緊跟着又說什麼肯定不應對戰俘施用武力以強使他們回返家鄉。這後一規定的實施在實質上就取消了日內瓦公約、國際慣例和停戰協定草案中的有關條文所一致肯定了的全部遣返戰俘的原則。

無論這一非法決議案和皮爾遜先生十二月五日的來電怎樣濫用日內瓦公約的名詞，但所有有關戰俘的國際公約中所規定的無條件遣返全部戰俘的原則，都彰明較著地與聯合國非法決議案所支持的美國的在停戰後強迫扣留戰俘的主張截然相反。

一八九九年第一次海牙保和會公約的陸地戰例條約所附的陸地戰例章程第二十條已有規定。一九〇七年第二次海牙保和會公約所附的關於陸戰法規及慣例條約所附的陸戰法規及慣例章程第二十條又加以重申。它經過一九二九年日內瓦公約第七十五條的規定而最後完備地、明確地形成為一九四九年日內瓦公約第一百一十八條和第一百一十九條。第一百一十八條說：「實際戰事停止後，戰俘應即予釋放並遣返，不得遲延。」為了防止扣留國家使用任何藉口來違反這一原則或延遲遣返起見，該條並進一步作如下的規定：「締約各方為停戰而締結之協定中，如無關於上述事項之規定，或不能成立此項協定者，各拘留國應即依照前項所定之原則，自行制定並執行遣返計劃，不得遲延。」同一公約第一百一十九條指出：「應依關於各方間之協議，設立委員會以尋覓散失之戰俘，並保證彼等之迅速遣返。」

在朝鮮停戰談判中，經過雙方協議的停戰協定草案，根據上述國際公約和國際慣例的公認原則，對於雙方戰俘的釋放與遣返，作了同樣的規定。該草案第五十一款說：「本停戰協定生效時各方所收容的全部戰俘須儘速予以釋放與遣返。此項戰俘的釋放與遣返須按照本停戰協定簽字前雙方所交換並校正的名單執行之。」

上述國際公約、國際慣例和停戰協定草案與所謂的「不以武力強使戰俘回返家鄉」有什麼相似之處呢？沒有，絲毫沒有。正相反，根據日內瓦公約第七條的規定，所謂「不以武力強使戰俘回返家鄉」就完全沒有任何立足的餘地。該條說：「戰俘在任何情況下，絕不得放棄本公約或上條所述特別協定——如其訂有是項協定——所賦予彼等權利之一部或全部。」關於這點，一九四九年日內瓦國際會議曾加以詳細討論。在那次會議中，特別委員會曾討論一個提案：「戰俘在任何情況下不得被強制或用其他脅迫方法誘使放棄本公約……所賦予彼等的不可割讓的權利之一部或全部。」特別委員會否決了這個提案，理由是：第一、禁止放棄的權利不應限於「不可割讓的」權利，而是所有權利；第二、禁止的放棄行為不應限於由於「強制或用其他脅迫方法誘使」而成的放棄行為，而是一切放棄行為。由此可見，日內瓦公約不是沒有考慮到所謂「戰俘不願回家」的惡劣情況會被製造出來，因而產生所謂「自願放棄」的藉口的。並且，正因為考慮到了這種所謂「自願放棄」就是「強迫放棄」，也就是「不強迫遣返」，因此，它才作出第七條的規定以消除任何所謂「不以武力強使戰俘回家」的藉口。這豈不明明表示日內瓦公約不僅是不贊成實際上是扣留戰俘的所謂「不以武力強使戰俘回家」，而且是反對有這樣一種假定以免拘留國利用它的名義來實行強迫扣留麼？

其實，所謂「不以武力強使戰俘回家」和美國的「自願遣返」或「不強迫遣返」正是一個東西。這已由聯合國內外的新聞報道和官方談言，包括皮爾遜先生自己的言論所充分證實。而所謂「自願遣返」等等與國際公約的全部遣返原則毫無相似之處的事實，甚至連美英方面都不斷有人承認。根據英國新聞處倫敦十二月一日電，曼徹斯特衛報就說：「嚴格地研究日內瓦公約，則發覺聯合國的遣返戰俘立場與該公約是的確有衝突的。」美國的羅斯福夫人甚至在紐約世界電訊太陽報上公開主張：美國不能過於遵守各種國際公約。

從這裏，難道我們還不能得出一個結論：所謂「不以武力強使戰俘回家」是與日內瓦公約的「全部遣返」原則不能兩立的東西嗎？聯合國大會難道會看不清這一點嗎？明知如此，而強說不是如此，這顯然是在玩弄花樣，希圖把日內瓦公約的帽子戴在美國的所謂「自願遣返」或「不強迫遣返」，實即強迫扣留戰俘主張的頭上，一方面藉以來欺騙世人，使美國在停戰以後強迫扣留戰俘的毒計得以實現，另一方面，又企圖把美國的所謂「自願遣返」或「不強迫遣返」與日內瓦公約混在一起，藉此來模糊日內瓦公約所明確規定的無條件遣返全部戰俘的原則。這種狡詐企圖完全說明聯合國大會明知美國的無理主張見不得人，說不出口，而偏要枉法歪理來為美國服務的居心。假如朝中人民容許這一欺騙人民、破壞國際公約的主張實施，那麼，在今天的國際關係上還能够有什麼正義存在，還能够有什麼準則可循？為此，周恩來外長才鄭重聲明：「中華人民共和國中央人民政府堅決地遵守和維護在停戰後遣返全部戰俘的日內瓦公約的根本原則，並將繼續堅決地遵守和維護這一原則。」這正是全中國人民的一致主張。

（下轉第四版）

全國各地廣大幹部在高級幹部帶頭下 深入學習聯共代表大會文件

【新華社北京十六日電】全國各地廣大幹部由高級幹部帶頭正在深入地學習斯大林著作「蘇聯社會主義經濟問題」和蘇聯共產黨第十九次代表大會文件。東北區高級幹部參加學習的有二千人。正在進行大規模基本建設的鞍山市，各機關、工廠的幹部同樣踴躍地參加學習；中南區參加學習的高級幹部有一千四百多人；西南區相當於中共地方委員會書記以上的高級幹部二百八十人全部參加了學習；內蒙古自治區和綏遠省的高級幹部一百八十多人參加了學習。一般幹部參加學習的更爲廣泛。西北全區參加這次學習的各級幹部達十萬人以上；河北省參加學習的幹部有八萬一千人；江蘇省參加學習的有六萬多人。

各地幹部在學習中，深切感到這次學習對迎接大規模經濟建設具有極重要的意義。中共湖南省委員會專門發出給全省幹部的一封信，信中指出：有很多幹部現有的思想理論水平與面臨的大規模經濟建設的要求距離很大，這次學習對提高幹部的思想理論水平、改進今後工作有極大好處。中共江蘇省委員會在十二月六日召開了高級幹部學習座談會，由省委副書記譚震林進行動員，他批判了某些幹部藉口「工作忙」不積極學習的現象，強調地指出學習的重要性，要求嚴格學習紀律，保證完成這一學習任務。

爲了保證學習，中共中央中南局、中共中央華南分局及廣西省和廣州市都成立了直屬機關高級幹部學習委員會；中共中央華南分局和中共廣西省委員會並由主要領導幹部組成中心學習小組，以便加強指導其他小組學習。湖北省人民政府公安廳高級幹部學習小組開始學習以來，每天堅持兩小時從未中斷；黃石市、沙市、宜昌的高級幹部都堅持了定期討論的制度。中共中央華北局高級幹部到十二月六日止，已集體學習六次，討論過三次。

各地高級幹部除了自己認眞學習外，還積極領導和幫助一般幹部進行學習。中共中央西南局一級機關及中共重慶市委員會一級機關成立了講師團，中共中央西南局副書記宋任窮、張際春等都參加了講師團。中共四川省委員會由常務委員組成報告組，進行講課；成都市並組織了包括五十個報告員的報告團，分別到各單位作傳達報告。東北局一級機關有很多高級幹部親自爲本機關的幹部解答疑難問題，東北人民政府人民經濟計劃委員會代主任顧卓新親自主持機關內部的大組討論會。西南軍政委員會財政經濟委員會主任劉岱峯向所屬機關的輔導員作報告。

各地已開始建立對幹部學習情況的檢查制度。中共中央東北局宣傳部在十一月二十日特別召開會議，檢查東北局各直屬機關的學習情況，推動各機關學習進一步展開。四川省級機關及成都市各機關已確定把研究與協助督促檢查此項學習列爲行政會議的內容之一。

各地學習的進度都按照不同的具體情況決定。中共中央華東局各直屬機關、華東行政委員會所屬各機關幹部已大部結束第一階段的學習——閱讀和討論斯大林的演說、馬林科夫報告中的國際部分，正轉入第二階段——以蘇聯建設和蘇聯共產黨的建設等問題爲中心，進一步結合各單位具體業務進行學習。中共中央蒙綏分局直屬機關的高級幹部已開始結合馬林科夫報告的第二、三部分聯系本單位情況進行工作檢查。各地幹部的學習熱情極高，江蘇省泗陽縣的幹部下鄉工作時把文件帶在身邊，做到工作、學習兩不誤。青海省湟源縣在鄉裏担任查田定產工作的幹部，提出要把這次學習的成績作爲將來鑒定的內容之一。寧夏省阿拉善旗自治區的很多蒙族幹部也熱情地參加了學習。內蒙古人民出版社爲了滿足蒙族幹部學習的需要，正趕印蒙文的斯大林著作「蘇聯社會主義經濟問題」和馬林科夫在聯共十九次代表大會上的報告。

北京各階層人士發表談話 熱烈擁護世界人民和平大會

【新華社北京十六日電】北京市各階層人民熱烈擁護世界人民和平大會在維也納開幕，他們在向記者發表的談話中都表示將以自己的實際行動來保衞和平。

金兆瑛是華北農業機械廠第一分廠的先進女工，她創造了兩手同時操作法，使生產量提高了一倍多。她對記者說：我們的廠以前是修械廠，解放後改成農業機器廠了，現在我們正在生產噴霧器，幫助農民兄弟殺蟲。從我們廠子產品的改變，就可以看出中國人民是愛好和平的。她又對記者說：我們廠子還要大大發展，明年我們的廠房就要擴大六倍，要生產更複雜的農業機器。我們的前途是多麼美好，絕對不能讓美國鬼子發動戰爭來擾亂我們，我們還要讓全世界的工廠都製造對人有用的東西，不要再去給帝國主義製造殺人兇器。所以我們要擁護世界人民和平大會。

北京市郊區衞門口村翻身農民曾傳洲聽到世界人民和平大會開幕消息後，興奮地對記者說：中國農民太需要和平了。而且我們希望世界上所有國家的農民都過得和我們一樣，所以我們全村三千六百多人中，已有二千多人在要求五大國締結和平公約的宣言上簽了名，這次維也納大會一定會想出保衞和平的辦法來。

正在投入寒前的學習熱潮的清華大學和北京大學的學生，對世界人民和平大會都有着殷切的期望。他們在和記者談話時都表示了爲和平事業獻身的志向。清華大學石油系採油組的學生洪士鐸說，現在我們學習的情緒特別高，因爲我們認識到，我們的學習就是保衞和平的實際行動。清華大學水利系學生蔡金德說：我們今年暑假到永定河官廳水庫實習回來後學習勁頭特別大，我們的志願是使黃河和長江也能像永定河一樣爲人民服務。北京大學中文系學生曹孟芹說：我們很多同志爲了保衞和平到朝鮮戰場上去了，我們留在祖國學習也是爲了和平，爭取和平的信念支持我克服學習中的困難，我要學好技術，將來爲祖國的和平事業服務。

天主教北京教區副主教李君武與伊斯蘭教教長楊明遠和管華亭都表示支持世界人民和平大會。他們都從天主教和伊斯蘭教的教義說明保衞和平是信徒們的責任。他們說：天主教信徒和伊斯蘭教信徒都經常爲和平祈禱。李君武對資本主義國家的天主教教友被限制參加和平運動表示憤慨，他希望各國教友特別是英、美、法、意等國的教友積極參加和平運動。管華亭指出：信奉伊斯蘭教的人見面就說「賽俩目」，意思就是「和平」、「平安」，但和平是需要爭取的，「賽俩目」這個字還包含爭取的意思。

北京市工商界人士聽到了世界人民和平大會開會的消息都很興奮。北京市工商業聯合會副主任委員浦潔修講了許多北京工商業發展的實例證明和平的可貴，她說：我們要積極參加增產節約運動，發展有利國計民生的生產事業，以實際行動保衞和平。

朝鮮通訊

最堅強的人——志願軍戰鬥英雄張渭良

志願軍某部政治部

張渭良，祖國的優秀兒女，他負傷六處，爬行十天九夜，最後勝利歸隊。這個最堅強的人，已榮獲志願軍政治部授予的二級戰鬥英雄光榮稱號。

張渭良是志願軍某部五連的戰士。一九五二年四月三十日晚上，奇襲敵人完成任務歸來時，他和另一同志爲了搶救一個傷員，踏響了敵人的地雷。他的左腿股骨被炸斷，胸部也負了傷。這裏是在敵人陣地第二道鐵絲網的後面。他把傷員和自己的槍交給同來的那個同志，讓他們快走，自己慢慢在後面爬。他說：「你們不要因爲我誤事，只要有一口氣，我就要爬回去！如果碰到敵人，我就用手榴彈跟他們拚！」

負傷的同志被揹走後，他開始往回爬。傷口的疼痛，使他沒法翻轉身來，只好仰臥着，用兩隻手和右腿支持着身體，頭在前腳在後，像游泳時仰游的姿勢一樣，一寸一寸地往回移動。手榴彈放在胸膛兩側，每前進一步移動一次。爬了五十公尺，天亮了。他只好爬到一個乾涸了的水溝裏去隱蔽，野草和小樹幫助他不致被敵人發覺。這時，他才發現腿上的傷被炸破了很多地方。他解下從腰帶上抽出手巾，一塊被打斷了的約有二寸長的股骨也被帶了出來。他慶幸自己大動脈沒有打傷，他解開救急包將傷口包好，然後開始計劃自己的行動。

他計劃着：白天隱蔽、休息，晚上爬。如果敵人發覺，先用第一顆手榴彈殺死他們幾個，再用第二個跟敵人同歸於盡。

計劃好了以後，他就靠着溝旁斜坐起來，想把所有家信、筆記本一一撕毀。筆記本裏面，貼着毛主席的照片。晨光透過樹林照在毛主席的臉上，顯得更加慈祥、親切。他凝視着，感情的潮水湧上心頭。他彷彿聽見毛主席在向他說：「同志，堅強起來，一切都會好的。」他暗自向着毛主席說：「什麼困難都沒關係，我一定要活着回去！」爲了爬行方便，他找了兩根二尺長的小木棒。

天黑以後，他朝着白天辨明了的方向，借着板門店上空的光芒，又開始仰臥移動。爬了十多公尺，碰上了敵人的鐵絲網，他用木棒頂着好容易從底下鑽了過來。過了鐵絲網，又爬了約有五十公尺，一道小河又攔住了他。小河雖然只有二、三尺寬，水也不深，但是對於一個負傷六處、兩天兩夜沒吃一點東西的人來說，要再爬過去確是一件難事。他已沒有力量再爬了，就躺在河床上的草叢裏休息。

第三天黃昏以後，他忍受着週身的疼痛和無比的疲乏，在朦朧月光下，沿着河床找來了三根一公尺多長的小木棍。然後把木棍橫架在河上，把手榴彈案在口袋裏，再把受傷的左腿、頭部和身體的左半邊放在木排上；身體的右半邊貼着水面，然後用右腿和右手在水裏一曲一伸，一寸一寸地蠕動，渡過了小河。過河以後，極度的疲勞與傷口的疼痛使他沒爬幾步，就昏倒在草叢裏。

第四天，烈日的蒸曬和砲聲的尖嘯，把他從昏迷中催醒了。他的身體雖然很疲乏，但心裏却很鎮靜。藉着河床野草和小樹的隱蔽，他脫下被露水和河水浸濕了的棉衣，讓太陽曬乾。這時傷口已經潰爛得很厲害了。

第五天，爬上河床，轉彎後，便碰上了敵人的佈雷區。剛鑽過鐵絲網，右手就觸到了一條小鐵絲。他意識到這是敵人的佈雷區後，就沿着地雷線繞了三四個小時，却始終沒有繞出雷區。這可把他氣壞了，他狠狠地罵了一聲：「老子抱掉你再走。」他用牙齒咬斷了鐵絲，摸到地雷跟前，取出信管，然後便從縫隙中溜過去。下半夜下起了大雨。風雨淋濕了他的衣服，使傷口更加腫大和疼痛。眼前是漆黑一團，他想到了嚴重的困難，但很快又想起了三十一年來的往事，使他又充滿了力量，堅強起來。

他在舊社會時，家裏沒有一分地，住着破廟，終年不得飽暖。十年前地主逼死了他爹，從此家庭的重担就落在了他的肩上……。生活逼迫着他，將親生女兒送了人……。解放後，他分到了土地和房子，全家歡樂。去年夏收後，便帶着十八歲的弟弟張渭興，首先報名參加了志願軍。兄弟倆同在一個連隊裏。臨別時母親囑咐他：「帶好弟弟爲祖國立功……。」

苦難的過去，戰鬥的今天，使他想起了幸福的明天，忘却了疲勞、饑餓、疼痛……。他又默默地對自己說：「我不能在不該死的時候死去，我一定要活着回去。即是死，也要讓祖國人民知道我是怎樣死的。」

雨過天晴，他凝視着那早晨微紅而碧藍的天空，然後仰坐起來觀察地形。「這一帶地形怎麼這樣面熟。」他一陣高興。他清楚地知道沿着這條水溝再走百來公尺，轉一個彎，就能看見自己的陣地了。

離自己的陣地越近，困難越多，但是心情也越緊張越興奮，信心也越強；因此，困難也越不算什麼。口渴時喝尿，沒有尿喝，就用舌頭舐草葉上的露珠。肚皮低凹下去，棉褲穿不住了，他就把褲帶套在脖子上。到後來，雙手和雙肘也磨得血淋淋，屁股上也磨出了血。儘管如此，他還是在昏昏醒來時，繼續爬行。就這樣，七十公尺，五十公尺，三十公尺……一天一天縮短了行程。

第十天的清晨，砲彈的爆炸聲又把他從昏迷中震醒過來。他終於看到了自己的陣地。他興奮地振起精神，掙扎着爬上了一個土堆，把棉衣脫掉，用白色的衣裏朝向自己的陣地，並用手巾頻頻地向自己陣地擺動，希望自己同志看見這個信號後來救他。

連隊的同志日夜都在爲他着急。同志們白天在山頭偵察，晚上下山去尋找。大家深信只要他還活着，就一定會回來的。

這天，教導員郭貴祥同志照例到陣地前去觀察，從望遠鏡裏發現了他。派担架把他抬了回來。

就這樣，這個離開部隊十天九夜的戰士，終於勝利地回到了自己的「家」。當大家把他從昏迷中叫醒時，他的憔悴的臉孔上泛起了喜悅的笑容。他用興奮而低微的聲音向大家說：「我帶的東西一點也沒有丟失，我活着回來了！」

（「抗美援朝專刊」稿）

旅順市文英坊的「人民衞生日」

左烽

記者訪問了在愛國衞生運動中邁步前進的旅順市文英坊。這一天正好趕上是他們的「人民衞生日」，早晨八點鐘，當我走進該坊時，居民們已把街道、胡同打掃完畢，正忙着家庭清掃。第一居民組在早晨四點鐘就有人起來吆呼着掃街。除了經常參加掃街的人以外，七十五歲的滿老大爺也參加了。這位老人因爲年紀大了，大家都不讓他幹，可是他感到過意不去，非要參加不行。大家沒法，只好讓他老人家出來；誰知把街掃乾淨以後，他又和小伙子們一齊去修道。這一個早晨他和大家一樣沒有閒着，連道兩旁的青草都拔的淨光。

打掃完街道，吃過早飯，便是各家男女老少一齊動手清掃室內的時間。十五居民組宜吉祥，是旅順大塢的工人，這天趁着休假的機會，和妻子把箱櫃等傢具全搬到屋外去，仔細地一一擦洗。

傍晌，忙過去這一陣，就會看到：家家戶戶院子裏都曬上了被褥。午飯後，婦女們有的忙着煮洗碗筷食器消毒，有的用溫水給孩子洗頭、洗澡。十二居民組的劉彩馥，有四個孩子，她每隔一天便給孩子們洗一次澡，住在她對面屋的姚桂蘭也是這樣。她告訴我：「現在孩子們已養成了常洗澡的習慣，有時媽媽忘了，孩子們還嚷嚷着直催呢。」

下午五點多鐘，在十五居民組道旁，看到幾個婦女在一起洗衣服，她們每人都有一個水桶，洗衣盆裏堆着衣服，雖然有些衣服並不太髒，但是她們都說：「現在天熱，一出汗衣服就發黏了，自己聞着也不好聞，不洗怎麼能行呢？」

白天過去了，吃過晚飯，各個居民組都舉行座談會，檢查一週來的衞生工作情況，研究下週再怎樣進行。在第二十四居民組座談會中，于學英檢討了她有一天沒參加掃街的缺點。會上大家也表揚了水道局工人王有顯，因爲他的妻子回山東了，在「人民衞生日」那天他一個人出來掃街，還把家裏家外打掃的很乾淨；同時又表揚了王治善，因爲他的妻子死去了，自己領着三個孩子過日子，在這個「人民衞生日」他領着三個孩子修理街道。

檢查了一週來的衞生工作情況後，大家認爲：這一週滅蠅工作做得還不夠。於是，着重研究了捕蠅辦法。就這樣，會議最後決定：下週全組除做好經常衞生以外，主要任務是大力捕蠅。

文英坊的人們今天能夠做到這樣，也是經過了一般細緻教育過程的。今年五月在推行「人民衞生日」之前，因這裏曾實行過「每週一小掃、半月一大掃」的定期清掃制度，很多羣衆認爲：「人民衞生日」還是和定期清掃一樣，所以還沒引起大家足夠的重視。爲使廣大羣衆人人都了解爲什麼要推行「人民衞生日」和究竟怎樣做法，坊上先後召集了居民組長、衞生組長會和坊民大會，然後又在居民組裏廣泛進行了宣傳。因爲街坊衞生運動的主要力量是家庭婦女，爲了宣傳的深入細緻，又由文化學校教師向婦女們進行教育。經過反覆宣傳，羣衆明確了推行「人民衞生日」的重要意義和它的具體內容以後，「人民衞生日」制度便在文英坊居民中推行起來。

「人民衞生日」在開始推行時不夠徹底、普遍，只是過去衞生工作一貫好的第一組、十二組、二十四組執行的好；過去衞生工作差的組仍然執行的就不好。爲扭轉這種現象，除在每次「人民衞生日」後召集的衞生組長會上，由先進組介紹經驗外，在「人民衞生日」的當天，各組的衞生組長又互相檢查，到先進組去參觀，以取長補短求得改進。

有些獨身戶或沒勞動力戶，「人民衞生日」執行的不徹底。居民們就發揮了互助精神，幫助他們清掃。劉安堂到朝鮮去打美國強盜去了，家裏留下一個老媽媽和一個小孩子，這組的婦女們就幫助他家曬被褥、漿衣服。在男女老幼一齊動手，互相推動、互相幫助下，文英坊家家戶戶都徹底地執行了「人民衞生日」。

由於「人民衞生日」在文英坊長期堅持的結果，首先使居民們養成了經常講衞生的習慣。大家都感覺到在「人民衞生日」這天徹底收拾一次後，一個星期心裏都很高興，因此每到「人民衞生日」，就非這麼做一次不可！

學習蘇聯先進經驗 提高教學質量 天津大學全校教研組織實施試講制度

【本報訊】天津大學全校二十四個教研室和十七個教研組從暑假開始試講工作以來，已經成爲經常的制度。這一工作在改進教學、保證教學質量方面起了重大作用，充分表現出集體教學的優越性。

試講是在課堂講授之前舉行，由教研室或教研組的一位教師主講，其他教師聽講，並約請幾位同學旁聽。主講教師準備在課堂上怎樣講，就在試講中怎樣講，試講時間也與授課時間完全相同，其中並有休息。試講後大家提出意見進行討論，全體講課教師根據最後的統一的意見，修改教案，作爲課堂講授的藍本。

試講工作是進一步學習蘇聯先進教學經驗的結果，是在該校教務處教學研究科的領導下和全體教師的一致要求與努力下進行的。在教學工作中，備課、講授與輔導是三個有機的組成部分，其中以講授爲中心環節，備課是準備講授、輔導是爲了幫助學生消化講授內容，都是爲講授服務的。要想保證教學質量，必須課堂講授得好，而試講就是講課之前的全面大檢查，對課堂教學質量能起保證作用。因此，教師們紛紛提出試講的要求，如物理教研室在暑假訂立教學大綱時就深感蘇聯教學效率很高，蘇聯每一講（兩小時）的內容往往是我們過去五、六小時的講授材料，感到有集體研究、進行試講的必要。教師們對試講十分重視，熱情很高，如電工基礎教研室試講時，不屬於該教研室的葉培大、蔡長年等先生也去旁聽；又如物理教研室某次試講，正下着大雨，那時新校舍還沒有修好，教師們從八里台或西沽趕來參加，試講後熱烈討論兩小時，會後在路上仍然三三兩兩地在討論。

試講工作開始時只有一兩個教研室舉行，到十一月初，已經有十七個教研室和兩個教學小組舉行過試講，有的並已舉行過三、四次；到十一月底，已經全部實行試講過並且制度化了。有的教研室明確規定每週或每二週舉行一次；有的教研室規定由講課教師輪流担任試講人。

有的教研室，在試講較生疏教材如緒論等的時候，情緒很高，但是到了講授業務時，就認爲沒有試講的必要了，結果課堂講授效果不好，旁聽教師提出了意見，大家才認識到，如果經過試講，就可以在講授前修正錯誤，學生就不必蒙受這種損失了，於是又重新認眞實行試講。也有一些教師，在試講開始時認爲只是初講課人的練習或是老教師的示範，經過實踐，才認識到試講是互相學習、取長補短，發揮集體主義精神改善教學工作的一個必要方式。他們感到試講工作可以明確每一講的教學目的，統一教學內容，並保證教學進度，很多教師在試講後都認爲收穫很大。

很多教研室在試講中展開關於教學內容及教學方法的研究討論，眞正作到了取長補短，互相學習，有的竟再三修正，反覆試講。如數學教研室某次先請陳仲謙先生試講，大家分組討論，將大家意見總結歸納起來，又請李維鍔先生第二次試講，大家再分組討論提意見由周國才先生舉行第三次試講，結果大家對這次試講都很滿意，並以此爲根據進行課堂講授。在試講中絕大部分教師都很認眞，虛心，肯於接受意見。土木建築系杜建初先生在試講的前一天晚上把發言提綱背了三遍，第二天清早又背了一遍，他說：「我過去講課從來沒有像這樣充實過。」試講後大家提了一些改進意見，杜先生說：「準備得越充分，再聽別人的意見收穫越大。」

各教研室實行試講制度以後，教學質量顯著提高。電機系蔡長年先生過去講課單純求「充實」，結果學生感到內容龐雜，不得要領；經試講並根據大家所提意見加以改正後，學生反映很好，一致認爲蔡先生講課比從前精鍊，易懂了。此外，通過試講，很多教研室對蘇聯的教學大綱體會得更深入了。如測量教研室原來認爲大綱起頭的四節三角網、標尺、投影與製圖沒有聯系，過去教英美課本都是把它們孤立起來講的；通過試講，體會到這四節是連貫的、循序漸進的，由此更體會到蘇聯教學大綱的科學系統的完整性。

根據電工原理、電工基礎、測量、物理、數學等教研室的經驗，必須把集體備課與試講結合起來，才能發揮試講的應有作用。否則，若是主講人自己編寫教材進行試講，別人不作準備，試講後大家就提不出深入的意見來。又，試講後不應該是大家對試講人提意見，而是大家研究討論，試講人也應該參加討論，這樣才易於展開爭辯，得出正確結論。

初次試講的收穫與體會

天津大學電機系教授 蔡長年

學習蘇聯的先進經驗，在高等學校中，今年暑假才有計劃地進行。通過訂立教學計劃和教學大綱等工作，我認識到蘇聯高等教育的目的性和計劃性，但對具體執行教學計劃和教學內容的最重要的一環——試講，僅有些從文件、報告中得來的知識，是很膚淺的；經過了在教研室中的第一次試講，我才較深刻地體會到集體教學的優越性。

我參加的「有線電信」教研室是一個專業教研室，包括的課程不止一門，雖然有關，各講一門，但內容並不相同；所以過去的講課一向是各搞一門，各人鑽在自己的小圈子裏，一切自己摸索，對別人的課漠不關心。

這學期開學以後，我們推行了試講制度。我担任的課是「電信網絡」，是一門理論較多的課程，我在試講以前，已經講過四講。在這幾講中，我的準備功夫下得很多，但所收的效果却很差，同學們的反映是：內容很多，但重點不明確；講授課程中很少有重複的話，上課需要高度的注意力，不能拉掉一句，聽講很緊張，複習起過規定學時，還要留下些問題不能了解。爲什麼我下了很多功夫，而效果與我的預想相反呢？這是在試講以前我不能理解的。

第一次試講的內容是用電路理論求解電信傳輸線路上的電壓和電流問題。我的講授方法，一如以往正式講授時一樣，着重要求理論的嚴密性，我把用電路理論應用到傳輸線上的限制條件講解了一刻鐘以上，從每一小問題到另一問題，均嚴格注意其邏輯，不使一處留下一點漏洞，因此使沒有時間在重點問題和關鍵問題上作扼要的反覆解說。

在試講討論會中，教研室的同志們根據試講中的具體內容給我提了許多意見，綜合起來有下列幾點：（1）全講的內容與目的，只在開頭提了一遍，提法也不鮮明，而在每講完一段後，又未再聯系到所提內容作一小結，同學聽起來可能不明白這一節是爲什麼目的而講的。（2）過分強調科學上的嚴密性，講得太仔細，初次聽這門課的人不但不易體會，反而分散了對主題的注意力。（3）教材內容過多，時間不足，因此有趕進度現象。（4）提出問題的方法不夠明確，且重複講解的地方太少，重點不能突出。經過大家的討論，總結出改善的方法，在正式講授前我針對着以前的缺點改寫了講稿，並且做了不減低質量的進度，而在重點問題上可以作深入的解釋，又做了兩點具體的改進：㈠上課前將一講的內容和目的寫在黑板上，在講授過程中，每提到一個新問題的先後都隨時和本講的目的聯系起來；㈡純粹的數學推演，移到輔導課內去解決，這樣不但勻出了時間可在基本概念和重點方面詳加解說，並且還避免了因推演公式而使主題受了分隔的缺點。

新的講授方法應用以後，聽課的效果有顯著的提高，極大多數的同學都能將基本問題搞清楚，並能抓着重點；在教研室所發的調查表中，同學們提出問題的數目銳減，而且大都是些比較細微的問題了。

通過試講的收穫，我檢查了過去的教學方法。第一是犯了主觀主義。因爲過去的教學方法向來是一個人摸索，年久月深，也就養成了一套自以爲是的講授方法，不論對象，一律看待，沒有正確估計到聽講者的水平。例如常常解釋得很簡潔，不願意重複；在聽講者需要一點思考，才可以接受的地方，沒有留出幾秒鐘的思考時間；先修課程內應該講過的材料，一律假定同學已經熟習，不作扼要的解說，或留一點回憶時間。第二是由於我的個人名位思想尚未根除，想將課程的理論講得「天衣無縫」，所以便注意些小問題和邏輯，以爲這樣才可以顯得出理論的嚴密性，實際上反混淆了聽講者的注意力。第三是犯了形式主義。因爲訂了教學日曆，必須按照日曆進度講授，而忽視了這個日曆是以往沒有實踐過的，並不很成熟，所以有時形成了爲趕進度而教學的情況。也就是說，沒有認識到一次講授必須收到了它應有的效果，才是眞正地完成了一講的進度。

初次試講以後，使我在教學方面有一些收穫，這完全是發揮集體主義精神的結果。在過去，教授與教授之間，爲了互相「尊重」，維持所謂「尊嚴」，在業務上從來就很少互相提出批評；院系調整前，我們也曾試行過互相聽課制度，但事後的討論會完全不能解決問題，縱有意見，也是極表面的，不關痛癢的，所以彼此幫助很少，使教學質量停滯在一定的水平上。在這次試講後的討論會中，大家都能盡量提意見，並且能提出原則性的意見。例如胡筠同志針對我的強調嚴密性，便提出：「聽了我的講授，好像我是在築一層堅固的防禦工事，不使有絲毫縫隙，讓聽講者可以攻擊。」如果他不這樣指出來，我是再也不會發現這缺點的，也許還正以爲這是優點呢！由此可見，只有認眞地徹底地學習蘇聯的先進經驗，深入地在教研室中展開批評與自我批評，才能搞好我們的教學工作。

舉辦全區女工跳繩比賽

第四區人民政府區工會等

【本報訊】津市第四區人民政府、區工會、區團工委、區婦聯、第二工人文化宮、第四和第五人民體育場爲響應毛主席的「開展體育運動，增強人民體質」的號召，深入開展冬季工人體育鍛鍊，決定舉辦全區女工跳繩比賽。該區各工會組織內的女工可以到第四、第五兩體育場報名。參加比賽報名日期自今日起到二十五日止。比賽日期另定。

新華社更正

八日新聞稿「中蘇兩國三年來文化交流工作」第四段「蘇聯劇本譯成中文在中國各大城市上演的，已有……『前進，美國的人民』」句中『「前進，美國的人民」、』應刪去。

（本報登在九日第一版）

十五日新聞稿「周恩來外長電復聯合國大會主席皮爾遜」稿電文中第二段（即第一項）內「聯合國大會擬一九五一年一月非法通過了誣衊中國爲侵略者的可恥的誹謗決議之後」句中之「一九五一年一月」應爲「一九五一年二月」。

（本報登在十五日第一版）

人民公園動物園

天津市人民公園的動物園從去年成立以來，到現在已經有鳥、獸二十多種。遊園的市民們，尤其是教師、學生和孩子們對這些動物特別感到興趣。孩子們常常要求他們的老師或爸爸媽媽：「今天帶我們到人民公園去看大老虎吧。」

老虎、豹、狼和熊住在四間並列的房子裏。老虎在最左邊，牠是今年初從東北牡丹江運來的，那時剛剛出生不久，不過十五公斤重，現在也才不過一歲，雖然是一歲的年紀，個子却不小，食量也很大，每天一頓飯，要吃四、五斤肉，六個雞蛋，還要喝一磅牛奶。老虎旁邊是豹，被捕時已經七歲，所以野性很大，是從江西運來的。牠每天吃的東西和虎一樣多，餵食時要用鐵鉗子送，人手是不敢近前的。再右邊是一對狼，山西產，外形很像狗，牠每天要吃肉和胡蘿蔔攪拌的丸子。最右邊是兩隻活潑的黑熊，牠們似乎頗解人意，常常在欄杆裏故意撕打成一團，引人注意。淘氣的孩子們常常拿着瓜菓逗牠：「要一個！」牠就在地上打個滾，起來就伸出爪子要東西吃。黑熊還抬爪打碎過好幾隻電燈泡，所以現在電燈泡都用鐵絲網保護好了。熊很節省，每天只吃一點窩頭和胡蘿蔔。

對面是猴舍。有四川、廣西的獼猴，南洋的冠猴、尤猴，台灣猴和個子很小的泰國猴。牠們永遠不安靜，在桿上爬上爬下，有的還揪着鍊子去拉旁邊同伴的尾巴。孩子們頂愛猴子，他們永不厭煩地站在木欄四邊觀看。

再裏邊是狐狸、駱駝和鹿。狐狸原來是兩種動物，狐的皮是黃色的，狸是黑灰色的，俗稱給混淆了。鹿圈裏原來只有四頭梅花鹿，去年華北區物資交流展覽會結束後，兩頭內蒙古馬鹿也送到這裏來，現在，牠們和平共處，生活得很好。最近馬鹿和梅花鹿交配生了一頭小鹿，牠的頭像馬鹿，身體像梅花鹿。

鳥類主要是熱帶鳥。南洋的珍珠鷄，黑毛白點，宛如全身珍珠。兩對孔雀，時常「開屏」，向遊人炫耀牠美麗的羽毛。火鷄變色也頗引遊人注意。因爲氣候關係，鳥類大都放在鳥室裏展覽。鳥室裏還有鸚鵡、八哥、翠鳥……牠們的顏色非常艷麗。天氣暖和的時候，小河裏還有鴨、鵝和鴛鴦。

人民公園在添加了動物園之後，遊園的人多半都要去看看，夏季七、八月間，曾經有三萬多人參觀過動物園，大批的中、小學生以及幼兒園的孩子們，常常在教師領導下去參觀，小學一、二年級的老師利用二部制空閒的功夫，爲印證語文課本上「打狼」、「猴子撈月亮」的故事，帶着孩子們去看狼和猴子。原二區中心小學學生黨永路參觀了動物園，回校後就動筆畫猴子。作了多年教師的黨保安說：「從前孩子們不知道猴子和老虎是什麼樣子，現在一看就明白了，還增加了比書本上更多的知識，這眞是最好的教材。」

（遜修）

讀者來信

擁護世界人民和平大會

——讀者來信綜述

世界人民和平大會已在維也納勝利舉行。通過這次大會，世界和平運動將進一步廣泛和深入地展開。各國人民都正在以加強爭取和平的行動，來迎接世界人民和平大會。我國人民深知和平對於即將開始的大規模經濟建設事業是更有利的。因此，在世界人民和平大會召開之際，本市各界人民紛紛來信對大會致以祝賀，並表示他們爭取和平勝利的決心和信心。

棉紡一廠細紗工人、本市特等勞模孟淑媛來信表示：這一規模宏大的、代表大多數人民的世界人民和平大會的召開，充分表現了全世界愛好和平的人民對維護和平的力量越來越強大了，對和平必定戰勝戰爭的信念也更加堅強了。她保證搞好[illegible]工作，爲完成生產任務來預祝大會勝利成功。市立第三醫院全體職工在大會開幕後，黨政工團及各科室代表特舉行了一次座談會，大家在會上一致表示擁護大會的召開，譴責美國破壞和平，準備製造新的侵略戰爭。一區輕工業第四組聯高順達來信說：「我是一個工人，爲了慶祝世界人民和平大會的召開，我保證在生產戰線上搞好增產節約運動，多找竅門，消滅一切浪費現象，爲祖國積累財富，加強保衞和平的力量。」四區市民蔡魯來信談到他的感想說：「從大會主席約里奧—居里的開幕詞中，我體會到這次大會標誌着世界人民和平運動又向前推進了一步，即將繼續展開的和平運動，將使那一小撮戰爭販子發抖，對制止侵略戰爭的和平運動必定有重大的貢獻。我保證把自己的一切力量投入祖國偉大的建設，加強祖國的力量，爲維護世界和平而奮鬥到底。」

另外還有市民王文源、李福泉等十餘人來信一致擁護世界人民和平大會通過的三項議程，特別希望大會關於「結束現在正在進行的戰爭，首先是朝鮮戰爭」的議程作出決定，結束朝鮮戰爭。從這許多來信中充分說明了中國人民永遠是愛好和平的，並且完全有信心取得保衞世界和平的勝利。

英雄的朝鮮人民鍛鍊得更堅強了

編輯同志：

我離開親愛的祖國到朝鮮前線，到現在已經兩年了，我親眼看到美帝國主義在朝鮮和平的土地上日夜毀滅着朝鮮的城市和鄉村。不久以前，我曾因事路過一個叫做市邊里的城市——戰前一個很繁華的地方。路過這裏，我已不是頭一次了，可是每次在廢墟上都能看到許多新的彈坑。這彈坑就好像烙在我的心上一樣，更加深了我對美國侵略者的仇恨。

英雄的朝鮮人民，他們的戰鬥精神是十分頑強的。美國野獸們刻刻把成噸的鋼鐵丟在這個狹長的半島上，但是朝鮮人民一點也沒有屈服，他們反而在戰爭中鍛鍊得更堅強了。據我親眼看到的：朝鮮田野裏是纍纍的彈坑，可是並沒有荒蕪的土地，穀子和高粱就長在彈坑上面，好像是炸彈鑽到莊稼底下去了。這是朝鮮老人和婦女們辛勤的勞動的收穫，而他（她）們的兒子和丈夫正在前線上勝利的打擊着敵人。

朝鮮人民對世界和平事業的偉大貢獻是不可估計的。在我們部隊裏，有一個朝鮮籍的聯絡員，叫金守聖，他被敵人的飛機炸掉了一條左臂，經過短期休養又重返到工作崗位上來了，在他回到部隊的第一天，寫了一首詩，原文我不記得了，但我記得其中有這樣幾句：

美國飛賊，我告訴你：
你能打壞我的臂，
但打不壞我的心，我的嘴，
我是聯絡員，
只要有嘴，
就有武器！

這是多麼堅實、樸素而有力的詩句啊！這是眞正的詩，眞正的詩就是戰鬥的號角。

美國野獸們在朝鮮曾下的滔天罪行，我們是永遠不會忘記的，我們一定要爲朝鮮人民報仇，更要爲保衞祖國安全而鬥爭。最後，我們相信戰爭販子們在全世界人民面前受審的日子不遠了！

志願軍 吳濤

我要學習志願軍英勇戰鬥的精神

編輯同志：

第二屆赴朝慰問團團員傅鷹教授最近向我校師生員工作了一次報告，大家在聽了我們最可愛的人——志願軍的英雄事蹟後，都深深地受到感動，決心學習他們的愛國主義與國際主義精神，準備爲祖國即將開始的偉大建設事業而貢獻自己的力量。

傅鷹教授在報告時第一句話說：「志願軍同志們託我向祖國人民問好！」這句話使每個人非常受感動，並一致熱烈鼓掌答謝敬愛的志願軍同志們對我們的關懷。傅鷹教授接着講他在朝鮮的見聞，他說：「在戰士們的心中，『祖國』、『祖國』這兩個字已經和他們的血液凝結在一起了。『祖國』、『祖國』這兩個字在他們眼中閃耀着光輝。只要對祖國有利的事情，他們便肯犧牲一切。比如上甘嶺高射砲隊某部一個担任觀察員的戰士，在作戰中被敵機炸傷了，雖然生命垂危，但是他還在繼續工作，直到壯烈犧牲；還有一位運輸司機同志，在晚上開車和其他運輸汽車一起前進時，被敵機發現了，他仍不顧自己生命的危險，將車燈開亮，引誘敵機來追，叫其他車子趕快開走，自己和敵機周旋。我們的戰士就是以這種崇高的愛國主義與國際主義精神戰勝了敵人，而取得了勝利的。」

傅鷹教授每一句話都深深地打動了我們的心，同時更使我們知道有了英勇的志願軍，我們才會有這樣安靜的學習環境。我是祖國未來的技術幹部，我一定要學習志願軍英勇戰鬥的精神，並保證成爲祖國建設中需要的好幹部。

清華大學學生 王銘勳

河北師院開展冬季鍛鍊 迎接祖國經濟文化建設高潮

編輯同志：

我校冬季鍛鍊開展以來，全院充滿了一種新的氣象，許多同學在勞衞制和課間操時都是很積極的主動的鍛鍊，並沒因天氣冷而影響了鍛鍊身體，不僅同學是這樣，就連我們的老師也很積極的自動參加，當鈴響一響，不管天氣多麼冷，都從各處跑來排好了隊伍，無論是作早操或跑步時，都是精神奕奕的很用工夫的做，就連五、六十歲的老教授們，也沒因爲自己年歲大而不注意鍛鍊，相反的却是很積極的、帶頭的鍛鍊。這種精神直接影響了一些同學，因此同學們都想到老師們都這樣積極的鍛鍊，我們還有什麼理由可強調呢？所以同學們一致表示要把身體鍛鍊得「棒棒的」，來迎接祖國即將到來的經濟文化建設高潮。

河北師院新聞社

歡迎我們新來的伙伴們 北大新同學決心完成學習的任務

編輯同志：

我校最近來了一千多個新同學。他們來自松遼平原和粵江流域，西北高原和長江三角洲，也有來自海外的，如印尼、馬來亞和印度等地。在這一千多個新同學中，有紡織工人，有解放軍戰士，還有剛畢業的高中學生，有各機關調來的幹部，小學教師等。不管他們從那裏來，都懷着同樣的興奮和愉快的心情，來到這個新型的大學的。

今年老同學已經上了一個多月課新同學才來，迎新工作便比較困難，但是，老同學們抑制不住關心新伙伴的熱情，因此，想了許多辦法來進行迎新工作。首先把他們的生活安頓好，然後幫助他們組織小組，和他們開聯歡會，舉行各種文娛活動，使他們的生活習慣逐漸適於新環境了。緊接着幫助他們解決學習上的問題，比如在新同學中普遍存在着關於分「專業」的問題，因爲考進來的時候沒有分專業，他們對「專業」的意義和性質認識不夠明確。在這種情況下老同學就去訪問，或開漫談會來解決這些問題，使他們滿懷信心地努力前進。

新同學到校後知道老同學已經上課了，怕影響老同學的學習，就自己組織了迎新站，歡迎比他們來得更晚的同學。有的還參加了建校工作。他們說：「我們要以主人自居，負起老同學所負的任務來。」

目前，我們舉行了一個迎新晚會，一千多位新同學受到全體同學的熱烈歡迎，新同學代表在會上說：「我們有着遠大的理想，並且有爲實現這種理想的決心，這就是我們到北大的目的。因此，我們將頑強地學習，一定能担負祖國人民交給我們的光榮任務。」

北京大學通訊組

感到祖國大家庭的溫暖

北大朝鮮族學生 鄭守一

編輯同志：

我是一個朝鮮族的學生，出身在東北延邊一個農民的家裏，今天能來到北京大學唸書，我心裏有說不出的興奮和愉快。因爲一個少數民族的學生，能夠到祖國首都——北京上大學，這是我在解放前連做夢也沒有想到的事。

當我從東北乘火車來北京的時候，火車上已擠滿了人，座位沒有了，於是我只好站着。火車行駛不久，我和坐在旁邊的一位旅客同志聊起天來，當他發現我是朝鮮族的學生後，立刻把座位讓給我，一定要我坐，鄰邊的同志們一路上也特別照顧我。來到北大以後，校行政很快地給我們解決了宿舍和伙食問題，同時還發給我們嶄新的棉衣。老同學關心我像關心自己的兄弟一樣，常來找我談，替我解決學習和生活上的困難，並爲我介紹北京的風俗習慣等等。和我一道來的一位朝鮮族同學，他帶的被子很短，同學們發現後，馬上把自己的被子剪斷了取來給他縫成一條長大的被。學校裏的工友同志也很熱烈地跑來和我拉手，笑着說：「我們都是大家庭裏的親兄弟！」這一切都充分說明了生活在新中國的大家庭裏，各民族是如何的親密、友愛、團結。我深深地體驗到生活在這樣一個大家庭裏的幸福和溫暖。現在，我們已經上課了，爲了祖國，爲了敬愛的毛主席，我一定要努力學習和工作，爭取在學習戰線上打勝仗。同時我還要寫信回去，報告首都的建設情況，宣傳民族政策，使我們少數民族更緊密地團結起來，在共產黨和毛主席領導下，爲實現各民族人民共同的偉大理想——共產主義社會而奮鬥！

北京大學朝鮮族學生 鄭守一

津工商聯代表會議繼續舉行

會議聽取了工商聯工作總結報告、財務報告、修改會章的說明及提案審查報告

【本報訊】天津市工商業聯合會第二屆第一次會員代表會議，昨日繼續舉行。上午會議聽取了天津市工商業聯合會兩年多以來的工作總結報告、財務報告、代表會議籌備委員會關於修改會章的說明和提案審查報告，下午即按原小組分別進行討論，並對下屆執行委員和市各界人民代表的選舉進行醞釀。

昨天上午第二次會議由執行主席張聯之主持。會議首由秘書長王光英報告市工商聯兩年來的工作總結。他全面地分析和檢查了天津市工商業聯合會自一九五〇年四月底成立以來，在組織和領導全市工商界參加各項愛國運動、參加「五反」運動、組織學習，以及組織全市工商界開展城鄉物資交流、改善生產經營、健全工商組織等工作方面所獲得的成績和存在的缺點。最後，他並指出今後努力的方向，要求全市工商業者團結一致，加強學習，提高經營積極性，在國營經濟及工人階級領導下，進一步改善經營，提高生產，為祖國大規模的經濟建設服務。

繼由津市工商業聯合會常委李鍾楚報告了該會兩年多以來的財務收支情況，執委李惠南代表大會籌委會修改會章起草委員會作了關於修改會章的說明。這次修改會章主要是根據中央人民政府政務院所頒佈的「工商業聯合會組織通則」的精神進行的，其目的是為了更好地在天津市人民政府監督與指導下，團結全市工商業者，貫徹執行共同綱領，努力建設新民主主義經濟。

最後由天津市工商業聯合會副主委畢鳴岐代表大會籌委會提案審查委員會作了關於提案審查的報告。他首先說明這次會議為了更廣泛地、更深入地徵集提案，一方面通過區工商聯向所在區的會員戶徵集個別的或區域性的意見；一方面通過同業公會徵集有關行業性及業務方面的提案。截至本月十一日，共有九個區（包括塘沽區）、天津縣和五十一個工業行業、八十個商業行業提出八百三十一件提案（這個件數是經過區工商聯或行業分類綜合後的件數）。這些提案按性質可分為六類。第一類有關資金問題的共一百三十件，第二類有關稅務問題的共一百三十件，第三類有關勞資問題的共八十九件，第四類有關工業公私關係的共一百二十七件，第五類有關商業公私關係的共一百四十四件，第六類有關五反問題及對工商聯提出意見和建議的共二百一十一件。這些提案大部分是根據本身生產與經營的實際需要的。有很多提案還提出了積極的建議和辦法。但也有一部分提案，卻是從單純依賴政府的思想出發的，缺乏積極的態度。因此，提案審查委員會根據實際情況又分成四類進行審查處理。

第一類提案是可能得到解決的，提案審查委員會立即轉請有關主管機關處理。由於各有關主管機關對這些提案的重視，截至十四日已有不少提案得到了解答。如有關貸款問題中的整借分還問題，經人民銀行慎重考慮後，對於已經貸款而現在因為生產需要，一時全部歸還確實有困難者，可以根據實際情況另行商定歸還辦法。又如要求以固定資產作貸款抵押問題，經人民銀行考慮後，認為個別廠商確需貸款而一時不能以流動資產作抵押的，也可以考慮用固定資產作抵押。在發展生產中因資金週轉不靈，或繳納稅款和發工資確有困難的，也可以根據具體情況給予貸放。糧食零售業要求根據成本計算定出合理利潤，規定豬肉牌價等項，均已獲得有關部門同意。

第二類提案是多少有些問題的，如古玩書畫業提出簡化貸款手續，要求隨時隨地貸款，隨時還款，不限日期。這種意見是不正確的，這是把國家銀行視為私營行莊，單純從自己的利益出發，只想單純依賴政府，而沒有考慮如何改進經營。另外還有一些提案，雖然不夠全面，但也有其一定的實際需要，提案審查委員會認為需要送交有關主管機關參考，以便給予適當處理。

第三類提案是與各地區有關的問題，提案審查委員會認為需要送請有關部門轉達有關地區或呈請中央解決。

第四類提案是有關工商聯領導及工作的意見或建議。提案審查委員會認為市工商聯應誠懇接受改進，需要留待市工商聯參酌辦理。

以上提案，已於本月十二及十三兩日分別送交十三個有關部門，並有很多正確意見已被採納，特別是人民銀行、外貿局、海關、合作總社等不少單位已經答覆了全部提案。

另外還有二百三十六件提案應由各區工商聯轉請各區級有關主管機關協助解決的。這些提案有的已由各區級有關部門會同解決了，有的則正在設法解決。以四區為例，在九十八件提案中，要求貸款的二十八件現在業已全部獲得了解決，關於勞資問題的十六件，也都正在進行適當的處理。

根據以上情況，畢鳴岐着重指出：天津市人民政府以及各有關部門對此次工商聯代表會議的提案是非常重視的，而且對於一切正確的合理的意見，均予以大力協助解決，因而使提案審查工作得以很快的勝利結束。他代表提案審查委員會向天津市人民政府及各有關單位的指導和協助致以衷心感謝。

下午各組對各項報告分別進行了討論，並充分協商了委員及代表候選人名單。代表們情緒熱烈，提出了許多關於改進工作的具體意見。

會議今日繼續舉行，上午邀請市財經委員會首長講話，並通過選舉辦法；下午進行選舉，通過決議及自由講話等項後閉幕。

天津市工商業聯合會工作總結報告（摘要）

自一九五〇年五月至一九五二年十一月

天津市工商業聯合會，是在全國財經統一物價穩定的勝利基礎上，根據工商界本身的主觀要求，和新經濟建設發展過程中的客觀需要，在市人民政府的大力支援和幫助下，團結了全市工商界，以一個嶄新姿態的人民團體組織，於一九五〇年四月二十九日開始與社會相見的。

市工商聯的任務，在政治方面是協助政府傳達和貫徹政策法令，領導工商業者加強學習，提高政治覺悟，配合各項政治活動；在經濟方面主要是配合財經形勢的發展，輔導協助工商業者改善生產經營，加強經濟建設力量，同時也代表着工商業者的正當利益，集中反映意見提供政府參考解決問題。

因此我會二年多的工作期是貫徹協助政府指導工商的方針，在不同階段確定不同的工作重心，在人民政府的正確領導下往前邁進的。特別是通過五反運動的深刻教育，無論在工商業者的思想認識上，或是會內工作幹部的政治覺悟上，都大大地提高了一步，因此在一切工作的推動上比較五反前顯然有着長足的進步。

關於參加各項政治運動方面的工作

（一）領導工商界參加愛國運動

（1）自從美帝國主義發動侵朝戰爭後，我會即以全力領導全市工商界參加土地改革、鎮壓反革命及抗美援朝三大運動。在開展抗美援朝愛國運動中，結合着政策和時事學習，啟發工商界進一步認清美帝國主義侵略的嘴臉，從而激發起熱愛祖國和維護和平的高漲情緒。在這一方面的具體表現是：一九五〇年十一月三十日，舉行了史無前例的全市工商界四萬二千九百八十九人的抗美援朝示威大遊行，帶動了全國各地工商界一致響應，並得到毛主席的覆電歡迎，在津市工商界愛國運動史上寫下了最光榮的一頁。伴隨着這一運動，還捐獻了大批慰問品和慰問金，並超額完成了十一億餘元的千元勞軍任務，募集了十五萬二千多冊的書籍報刊。為了擁護斯德哥爾摩和平宣言及世界和平理事會議締結五大國和平公約，反對美帝國主義單獨對日媾和，陰謀武裝日本，先後有工商界人士十四萬餘名進行了簽名投票。在中國人民第一屆赴朝慰問團歸來之後，為了響應全國抗美援朝總會的號召，在五一年十一月超額完成了捐獻飛機一百〇四架的光榮任務。

（2）為了使工商業界實際參加土地改革運動，我會曾先後發動一百零九位工商業者分批參加了中南、中原、山東各地區的土改工作團。工商業者親身參加了這一階級鬥爭的現實教育，明確了土改的必要性，更清楚地認識了經過土改農村生產力獲得解放後的飛躍發展，和農民購買力的迅速提高，更堅定了城市工商業面向農村經營的信心。

（3）在本市嚴厲鎮壓反革命的同時，我會曾發動工商界代表一千人參加了運動，並與總工會等單位聯合舉辦了徹底摧毀反動會道門播講大會，組織全市工商業戶收聽，從而提高了工商界人士的政治警惕，認清了反動分子對祖國建設事業及對私營工商業的危害。

通過這些愛國運動使從來不問政治的工商業者明確了自己在新中國社會裏的政治地位和責任，體會了業務經營與政治不可分離的關係，提高了愛國熱情，因而在愛國捐獻上和稅收納庫上都湧現了不少的模範事例，在生產經營上也出現了繁榮的新氣象。不過由於資產階級的兩面性及工商業者受舊社會長期的薰陶，雖然經過政治學習，在思想覺悟上有了一定的進步，但在思想行動上仍還殘存着舊社會遺留下來的無數污毒，因此言行表裏不能一致，在積極進步的一面表現的同時，另一方面卻犯了嚴重的五毒行為，造成危害國家經濟建設的嚴重阻礙。

（二）參加「五反」運動

（1）一九五一年底，為了給增產節約運動作好準備工作，全國各地普遍展開了「三反」「五反」運動，使工商界的五毒罪行徹底地被暴露出來了。由於這一移風易俗改造思想運動的廣泛深入，工商業者得到深刻的現實教育，認清了過去的污毒過錯，看到了私營工商業在新民主主義社會裏的光明前途，因而發揮了生產經營上的積極性，無論在發展生產改善經營上或在協議組織團結組織上，以及熱烈要求參加學習上，都有不少的具體事例可以說明。五反運動勝利結束轉入恢復建設階段時，在政府有關部門大力協助下，我會曾通過區辦事處組織，對五反後工商界存在的一些暫時困難，如資金週轉、公私關係、勞資關係等問題加以解決。

（2）在偉大的「三反」「五反」運動中，我會系統的工作幹部也同樣得到偉大的教育。在運動期間，工商聯及各同業公會工作人員檢查了思想和錯誤，克服和糾正了以前不正確的觀點和認識，進一步明確了工作方向並端正了工作態度，給工商聯的業務開展上，打下了良好的基礎。

（三）組織工商界進行政策和時事學習

一九五一年冬我會為響應毛主席思想改造的號召，即曾通過喬銘勛、楊益林等五個違法工商業戶事件，依行業系統展開了全面學習。同時多數區裏的工商業戶更在區協商委員會或區政府領導下組成學習班，進行短期正規地政策與時事學習。五反運動結束後，個別區先後重新組織了學習，在組織和領導上都比以前健全，參加學習的人員情緒也很高。但是當時的學習有着部分短期分散的缺點，學習內容和要求也不一致，吸收學員的範圍也比較窄，難收集中領導，有計劃有步驟地進行學習的效果。在中國人民政治協商會議全國委員會作出共同綱領的學習以後，我會在市協商委員會學習委員會的統一領導下，成立了工商聯分會，設立了辦公室，各區成立支會，區以下並按地區和行業的性質，劃分了小組，以便集中討論。同時為了幫助工商業者更好的學習，由分會聘請了財經部門和各民主黨派中的幹部二十九人組成講師團，結合工商業的情況進行講課，採取分區負責制、巡迴制、專題講座的方式進行講課。另外為了解答學員提出的問題，又成立了研究組，掌握各區的學習進度，及時解答學員提出的具體問題，從政策上加以解說。至於學習的內容，是以共同綱領為基礎，穿插政策和時事，結合中心工作和生產經營進行學習，使工商業者改造思想，提高覺悟，成為一個瞭解共同綱領、遵守共同綱領、積極生產經營的新工商業者。最近分會並刊行了一種「學習簡報」用以及時交流經驗。

關於經濟方面的工作

（一）開展城鄉物資交流

（1）在人民政府正確領導和我會積極號召下，津市工商界積極的參加了歷次華北區城鄉物資交流大會。一九五一年華北區舉行城鄉物資交流展覽會時，除投入了三千餘人參加工作，徵集了一萬五千餘件展覽品外，還組織起八十二個行業三百五十八名代表的天津貿易代表團，在五十四天中，成交了七千二百九十八億餘元，佔大會成交總額百分之四六．七。在一九五二年華北區第一屆物資交流會上，參加的有六十二個行業、五百八十七名代表，在二十八天中達成了四百六十九億餘元的交易額。在今年九月底開始的華北區第二屆物資交流大會上，在天津貿易總團的領導下，按行業地區分設了二十七個分團，入場交易的有一百十七個行業、二萬五千餘戶，在五十七天的會期中，公私購銷總值達七萬一千六百三十七億餘元，佔大會成交總額百分之六三．三。大會閉幕後，為了繼續擴大推銷津市積壓的工業品，便利各地公私企業來津採購，又在人民政府的領導下組成了天津市城鄉物資交流交易所，繼續推動交流工作。

（2）我會為大力展開物資交流工作，曾在一九五〇年十月組織了西北考察團，瞭解了西北中原各地區土特產和津市工業品的銷售情況，並通過訪問初步建立了貿易上的聯系。在一九五一年中並組織了十個參觀團，到寧、滬、蘇、浙、湘、鄂、豫、冀、察、綏及東北等地進行參觀和交易，參加的行業有四十二個，代表有二五五人，簽訂合同協議一九〇件。一九五二年在五反運動結束後，先後組織了十七個貿易團參加各地交易。其中十一個參加了上海、北京、宣化、杭州、漢口、洛陽、徐州、濟南、唐山、西安、廈門、長沙等地三十餘個城市交流會。另有一人分別參加了油頭、廈門、長沙等地三十餘個城市交流會，共簽訂合同四五三件，協議二〇件。

（3）今年六月間，為了克服工商界在五反期中貨品暫時滯銷的困難，並主動地打開銷路，曾在市工商局的領導和我會的協助下，組織了十餘個行業的工商業戶分別成立了東北、西北、平原、河北五路訪問團，深入各城市鄉鎮進行訪問，瞭解各地對津市工業品的實際需要情況，發掘津市工業品不能適銷的缺點。繼五路訪問團之後，又於八月初組織了西北、東北貿易小組，深入各地建立貿易關係。通過這兩次的外出活動，成交數字雖然不大，但與各地建立了許多新的貿易關係，給津市工商業在發展上打下了良好基礎。

（二）調整關係及輔導工作

（1）在市財委的組織領導下，從一九五一年四月起先後召開了十二個專業會議，參加的商業有六十餘個，發掘出各行業普遍存在的分散性、落後性，和投機性等嚴重缺點，因此針對這些缺點研究解決了很多問題，並找出今後發展的方向。

（2）在公私關係的調整上也作了一些輔導工作，如國營企業對私企的加工訂貨，根據自一九五〇年七月起至一九五二年九月止，信託公司交與會審查見證的數字，共有合同一、三一三件，其中訂貨佔百分之五八，加工佔百分之四二，承做的行業有五十一個，內中工業三十五個，商業十六個。至於專業公司向私營工廠加工的數字如紗布、麵粉、植物油等還都未計算在內。這些都充分說明了人民政府對於私營企業的大力扶植。私營企業通過加工訂貨，不但解決了資金週轉的困難，並且也提高了質量，改進了技術，加強了生產計劃性，從恢復走向了發展。

（3）兩年來隨着工商業的正常發展，和勞資雙方不斷學習進步，一般地勞資關係也進一步得到改善，基本上已走入正軌。雖然仍有個別業戶發生勞資爭議事件，在經過各級工會和同業公會或我會及區工商聯的調解，或提交市勞動局申請仲裁，或訴請法院裁判，一般地都獲得了解決。

（4）關於多數行業存在不合理的工資、工時及勞保福利等問題，在市勞動局領導下，發動各行業研討調整，並曾與前市店員工會多次協商簽訂調整店員工時及營業時間的協議書。

（5）為了幫助私營工業提高技術改善品質，在一九五二年九月我會曾與市工商局聯合發動針織、染、染整三個行業中公私工廠的行政、經理、技師、工人，共五十七人，組成了「天津市棉織印染技術參觀團」到上海、青島等地吸取先進經驗，得到很多寶貴收穫，不但給津市棉織印染工業帶回來許多技術改進的經驗，促進了津市產品的質量，並且還對各地從事工業者一個重大啟示，使大家都認識到交流經驗的重要性，和封建保守對生產的損失和障礙。

（6）全國工商業聯合會籌備代表會議於一九五二年六月二十日在北京開幕，我會推出以李燭塵主委為首的代表十六人參加了會議。代表返津後，即根據大會決議的精神，結合着陳叔通主席的開幕詞和陳雲主任的指示，向全市工商界進行了廣泛深入的傳達，並通過廣播大會分區組織工商業戶普遍收聽，會後並進行了小組討論，因而使一般工商業戶進一步認清政策，解除顧慮，增加了生產和經營信心。

（7）為了明確本市私營企業的財產情況，我會在一九五一年八月曾遵照中央頒佈的私企重估財產調整資本暫行辦法，會同市人民政府和有關單位組成了天津市私營企業重估財產評審委員會，首批重估的有六十一個行業約一千五百餘戶，經批准並發給審查通知書的有一百五十二戶。

關於健全組織方面的工作

（1）關於同業公會的改選和改組：一九五一年初，我會曾配合市工商局的領導，組成了同業公會改選輔導委員會，對各業公會委員的改選和個別行業的合併調整進行了輔導工作。但是由於同業公會是解放前長期存在的組織，解放後雖經過了兩次改選，但是在組織成分上還是不夠健全，同時我會在領導方面也不夠強有力。

在「五反」運動中，充分暴露出同業公會存在的一些問題的嚴重性，主要是（一）公會由少數大戶把持，民主基礎不夠；（二）有些公會形成對抗政府，盜竊國家資財進行五毒活動的營壘。同時通過五反運動各行業公會組織形成癱瘓。因此我會針對這些變化，而改公會組織為臨時工作委員會，以便適應五反後大力開展經濟建設工作的需要。目前已經改組為臨時工作委員會的行業共有五十三個，計工業方面有二十六個，商業方面有二十七個。

（2）關於建立工商聯的區級組織：本市由於工商業戶眾多，並且散在各區，在市工商聯領導方面，特別對中小戶，深深感到聯系不夠密切，掌握不夠靈活；在傳達政策、組織學習、佈置任務、反映情況等等工作方面，時有不能普遍深入的缺點。同時由於市人民政府、工商局、稅務局、總工會等機關和人民團體都有區級組織，在工作配合上工商聯也有建立區級組織的必要。因此我會基於過去工作上的經驗及廣大工商業戶的要求，吸取了京、滬兩地的經驗，在一九五一年底分別按照當時的行政區劃先後建立了工商聯各區辦事處。通過各區辦事處一年來的工作經驗，更具體說明了工商聯區級組織的必要性，首先是由於區辦事處設立，很快地密切了與中小型工商業戶的聯系，在工作上既能深入下層，反映問題又可照顧到全面，從而樹立並加強了民主基礎。同時對於部分工商業戶的公私、勞資、稅務、貸款以及其他問題，都可以在區內予以迅速解決。這樣不但提高了工商聯的威信，並且可以隨時掌握工商業一般情況，在貫徹政策法令和佈置工作上都能起到一定作用。

中央人民政府政務院公佈了「工商業聯合會組織通則」後，我會配合着本市行政區劃的調整，決定撤銷原在各區設立的辦事處，建立起各新區的工商業聯合會。這項工作已在十一月十八日完成，各區工商聯的委員人選，不但兼顧到各種經濟成分，還照顧了大中小類型。

此外，市工商聯在協助政府進行調查研究工作及一般會務方面也取得一定成績。

結語

總結過去兩年又七個月的工作，在領導工商界積極參加愛國主義運動，組織工商業者加強政策和時事學習，貫徹政府政策法令，提高生產經營信心，健全組織充實力量，調整關係協助輔導各方面，確曾獲得一些成就，這是與人民政府的正確領導，工商界人士的支援以及工作人員的積極努力分不開的。但是檢查我們在工作上的缺點還是很多，主要地表現在以下各方面：

1 對工商界進行教育工作做得不夠，以致未能使大家提高政治覺悟，遵守共同綱領，防止五毒罪行。

2 在配合國家經濟建設的發展過程中，遇到任何一個階段的重大任務到來，很少主動地抓住重點主動地進行有組織有計劃的工作，時常被動地擔承任務，有時陷於被動。一般工作不夠深入，更缺乏有系統的總結和檢查，計劃性與組織性也很差。有時有些問題解決得不及時，影響了對工商聯的信賴。

3 在區級組織未建立前，對中小型戶的聯系和照顧不夠密切。區級組織建立以後，情況已大有改善，但是我們對區的領導及對工商業戶提高技術改善經營方面的幫助工作做得還很不夠。對同業公會的領導工作做得也很差。

不過我們在兩年多的過程中，從提案中累積了經驗，特別是體會到通過組織依靠羣眾，發動羣眾的智能來解決羣眾的問題，是最好的領導方向。我們總結出工作上的優缺點，找出今後的努力方向，將在政府的大力支持下繼續完成我們工商聯的任務，並準備致力於下列各重點工作：

1 貫徹政府的政策法令，做好配合國家大規模經濟建設的工作。

2 在現有基礎上，進一步推動工商界的學習，使都能成為瞭解共同綱領，遵守共同綱領的新工商業者。

3 經常深入瞭解工商業的意見和存在的問題，分析整理後將合理而又實際可能解決的問題，向有關部門反映，請求採納。

4 組織工商業者進行專業或專題會議，研究並協助各行業改善生產經營，鼓勵工商業者進行生產經營和技術上的經驗交流。

5 推動工商業更好地開展城鄉物資交流工作，加強購銷計劃性。

6 對各行業加強輔導，並健全各種統計制度，作好統計計劃工作。

7 依照中央頒佈工商聯組織通則的精神，健全同業公會組織，並對區工商聯和同業公會加強領導。

以上是我們今後努力的目標。尚待全市工商業者團結一致，加強學習，提高熱情，共同努力來完成我們的任務。我們要在國營經濟及工人階級領導下積極生產改善經營，為即將到來的祖國大規模經濟建設而奮鬥。

津市二區一至九月份所得稅估徵納庫工作基本完成

【本報訊】津市二區一九五二年一至九月份所得稅估徵入庫工作已基本完成。該區自行車商、紙商、冰商、牙刷工、鞋帽商、鞋帽工、服裝商、花紗布綢商、油脂化學工業等九個行業，以及城隍廟、中前街、肥皂、炳四個攤販市場於十三日前完成集體納庫的光榮任務後，截至昨天又有文教用品工業、茶商、百貨商三個行業、五個聯組及東門北、北馬路、丁公祠、戶部街、南門西、針市街、前街等二十六個稅務段共計五千餘戶以及估衣街、東浮橋兩個攤販市場千餘戶攤販也已納庫完畢。目前統計，該區入庫戶數及稅款均已超過了百分之九十。

在這次入庫工作中，各行業自發地展開了「提前集體納庫」的友誼競賽。在行業與行業間，地段與地段間，以至組與組間均互相展開挑戰。該區中前街、估衣街等七個攤販市場一千六百餘戶攤販，截至昨日除了估衣街、東浮橋兩個市場的個別戶未入庫外，其餘五個市場均已集體入庫，無一戶滯納。總計該區攤販入庫戶數及稅款均達百分之八十五以上。攤販中這次創出的模範納稅事蹟，不但為該區攤販過去所未有，對全市的工商業者來說也是一種示範的行為。

津儲蓄事業顯著開展

人民銀行上月存款金額增加一倍多

【本報訊】中國人民銀行天津分行的愛國儲蓄業務在十一月份有了更顯著的進展。據該行統計，十一月份的儲蓄存款金額超過十月份的一點二六倍，其中保值儲蓄定期儲蓄增加了一百五十四億元。此外，由於儲戶與銀行關係的日益密切，全月存款收付總金額亦較十月份增加了百分之十二，十一月份儲蓄存款餘額較一九五一年末增加了百分之五十三點三。（劉鳳城、裴穎山）

原因是：（一）黨政機關及人民團體的大力支持與幫助，積極主動地進行了愛國儲蓄宣傳，使廣大職工、市民更提高了對愛國儲蓄的認識。特別是「三反」「五反」以後，勤儉節約成為社會的主要風氣。日常收入的撥了儲蓄，六區的三輪工人有三分之二已經參加了儲蓄互助組，存了二千多元，過去因為沒錢換車胎以及生活臨時的困難，都可以由互助組幫助解決。一區玉清池澡塘全體職工一百三十餘人每天每人存一千元，集體開戶參加有獎儲蓄。由於工資不斷地增加，生活不斷地改善，職工的儲蓄能力也不斷地提高。如塘大某工廠職工共儲存了各種獎金十億餘元，其中定期佔了百分之八十。該行第二區儲蓄處一個營業所，店員存戶就有八百三十五戶，存款累積餘額為七十二億元。農民方面，由於增產豐收，也參加了愛國儲蓄，本月農民存款達三十餘億元。

（二）天津人民銀行於第四季度開始時，號召全體員工大力開展愛國儲蓄業務，貫徹「深入勸募、存取方便」的方針。全體員工通過愛國增產節約競賽運動，批判了過去對工作不夠負責、粗枝大葉等不良作風，工作積極性、主動性大大提高，因而深入鑽研業務，創造了許多新的工作方法。比如有的營業所實行櫃台包乾制，減少了儲戶存取等候時間，並且節省了銀行人力。增加晚班、午班，適應職工、市民的時間，得到了群眾的好評與擁護。在工廠內設立儲蓄箱，定期前往辦理手續，密切了銀行與工廠的聯系。此外，該行為了便利存取，在集中的消費場所增設了二十六個儲蓄服務組織。

行情表

外匯牌價

市場零售價

日用品零售價（12月16日 符號⊕漲 ⊖落）

☆工業器材牌價（天津工業器材公司掛售）

交通電訊　五金　化工　顏料

▲中國醫藥公司牌價

水產　證券　煤油市價　山貨　橡膠品　燃料

今日「分」值　二、三九〇．〇〇元

勝利折實公債　十二月中旬牌價　二四、四八三．〇〇元

財政米價　一、〇八七．五〇元

今日折儲牌價　六、一五二．〇〇元

廠盤

長城　小女婿

天華景　新紅樓夢

小劇場　巧玲和發祥

紅旗　新事新辦

新華戲院　紅娘

天津人民廣播電台今日廣播要目

天津大明眼鏡公司招聘技工啓事

世界人民和平大會繼續開會

許多代表發言控訴美國的侵略政策

【新華社北京十六日電】據塔斯社維也納十五日訊：世界人民和平大會十五日上午繼續舉行會議，會議由美國代表孫治·海華德擔任主席。布倫姆夫人在會上發表了關於十四日主席團會議的聲明。她說：主席團會議已決定按大會議程成立三個委員會，即：民族獨立與國際安全問題委員會、結束現行戰爭問題委員會和緩和國際緊張形勢問題委員會。當每一個問題在全體會議討論完畢時，委員會就開始工作。這些委員會在十五日晚舉行第一次會議，以便選出主席。

在十五日上午會議第一個發言的是寮國代表諾哈·馮沙萬。他說：法帝國主義者在美國幫助下進行的侵略戰爭已繼續了七年之久，他們對寮國和平人民犯了史無前例的罪行，進行了野蠻的屠殺。他接着敘述了寮國解放區人民的生活，他着重說明了解放區人民生活水準的提高和文化、經濟發展的情形。他最後說：寮國代表曾出席亞洲及太平洋區域和平會議，這樣第一次有機會向各國代表說明寮國人民爭取和平與自由的情況。

阿根廷代表諾伯托·弗朗蒂尼在他的發言中揭露了美國的所謂「保衛自由世界」的真正性質。他說：這種虛偽的措施已變成了一種反人類、反和平的戰爭罪行，朝鮮的悲慘的命運已證明了這一點。他接着舉出美國和拉丁美洲國家締結的雙邊軍事協定為例，指出凡是接受美國軍事「援助」的國家，就變了美國的附庸國。他強調保持和平的唯一道路就是和平合作、自由貿易、文化交流、政治制度不同的國家和平共處、爭取獨立的各國人民獲得解放。他最後要求大會努力促使五大國進行談判，並締結能為其他國家所接受的和平公約。

越南代表團團長黎廷探接着發言，他說：越南人民像世界各國人民一樣，對世界人民和平大會寄予很大希望。亞洲各國人民已紛紛起來，愈來愈堅決地為爭取和平、反對殖民政權和爭取民族獨立而鬥爭。他們在這方面已充分的互相了解和支持，亞洲及太平洋區域和平會議的巨大成功就是一個顯著的證據。

泰國代表團團長乍倫·干拉耶那密在發言中指出：美國正越來越明目張膽地干涉泰國的內政，逐漸把泰國變為軍事基地，並使泰國的經濟日益從屬於美國戰略的利益。泰國明年預算中撥供軍隊和警察用的款項達百分之六十，而公共衛生事業的撥款只佔百分之一。朝鮮戰爭已奪去了許多泰國青年的生命。

她接着說：泰國政府準備殘酷地鎮壓和平擁護者，許多和平擁護者——包括泰國和平委員會主席在內都已被捕，現在在維也納的泰國代表團都被警告：如果我們回國，我們也要被拘禁。我們的罪名都只因為我們擁護世界和平。

接着，意大利代表、議員索爾倫·屠蘭發言，他談到在美國支持下的西德重新武裝給予歐洲各國人民的威脅。他接着說：和平解決德國問題運動已得到很大的成就，參加這個運動的人越來越多。在最近幾個月中，我看到許多具有不同政見的著名領袖，特別是天主教和民主黨派的著名領袖，他們都一致公開反對波恩協約和巴黎條約。屠蘭又談到議會和平運動，他說：我有理由相信這種運動在最近將來能在[illegible]國和比利時國會中[illegible]。我們必須對我們的政府施用壓力，不讓它們批准波恩條約和巴黎條約。必須在有關的大國之間取得協議，然後德國問題才能解決。

法國女作家艾朗莎·特麗奧勒和律師布律吉埃相繼發言。特麗奧勒代表法國作家全國委員會發言，她談到了在希特勒佔領法國期間法國作家全國委員會團結各種不同信念的文藝工作者和敵人鬥爭的情形，她號召現在作家們發動一個新的抵抗運動——抵抗戰爭的運動。布律吉埃代表國際爭取和平解決德國問題會議表示擁護大會的決議。她說：四大國應在德國人民代表參加之下立即開始談判。四大國和德國必須在最短期間內準備舉行以不記名投票方式進行的大選，以組織全德政府，使它承擔起締結和約的責任。布律吉埃最後說，出席柏林會議的代表們已同意世界和平理事會關於德國問題的全部決議。

在上午會議上最後一個發言的是高棉代表阿南察，他敘述了高棉人民民族解放鬥爭的情況。阿南察說，儘管殖民者採取了恐怖高壓的行動，高棉人民已在十四個省份中建立起堅強的陣地和游擊區，解放區的民主政府為其關心人民享樂的幸福。阿南察在談到結束時說，雖然高棉人民和法國殖民者進行激烈的戰爭，但他們對法國的人民是非常友好的。

【新華社北京十六日電】據塔斯社維也納十六日訊：世界人民和平大會十五日晚間繼續開會。會議由蘇聯代表考涅楚克擔任主席。

巴西代表、巴西反對巴西——美國軍事協定全國委員會主席埃德加德·布什鮑姆將軍首先發言。他說：巴西愛好和平的人民越來越感受到加緊準備另一次世界大戰的影響。一九五二年三月締結了巴西——美國「軍事援助」協定。戰爭販子們正利用這個協定強使巴西參加朝鮮戰爭並進而參加美國正在準備的世界戰爭，強使巴西接受殖民地制度並摧毀巴西的獨立。

布什鮑姆指出：巴西全國掀起了反對美國——巴西軍事協定的羣衆抗議運動。甚至巴西前總統阿土耳·貝爾納斯、議員卡巴爾等也反對這個協定。里約熱內盧、果西斯等許多城市的參議院通過了反對批准這個軍事協定的決議。里約熱內盧聯邦區紡織工人在十二月四日舉行了大示威。示威者向議會提出了拒絕批准美國——巴西軍事協定的要求。

布什鮑姆向參加大會的代表們保證：巴西人民將為反對美國扼殺他們祖國的獨立的企圖奮鬥到底。

接着發言的是突尼斯代表歐斯曼·本·阿勒亞。他談到法國殖民當局對突尼斯和平擁護者所施行的血腥鎮壓，他說，沒有任何力量能使突尼斯人民屈服，鎮壓挫折不了他們鬥爭的意志。突尼斯人民堅信，他們爭取自由的鬥爭是正義的。

本·阿勒亞說，突尼斯人民痛恨強加在他們頭上的恐怖統治，他們宣布他們要求獨立的意志。突尼斯的人民知道他們可以依靠你們，知道你們會和他們共同要求法國政府停止這個野蠻的壓迫政策。

他的話引起了暴風雨般的掌聲。

古巴代表團團長胡安·馬里內略詳細敘述了美帝國主義者怎樣逐漸把古巴拖進他們的侵略性軍事計劃中去，怎樣阻止古巴和民主國家進行有利的貿易，並且在古巴市場上大量傾銷美國貨物。

接着發言的是國際抵抗運動參加者及法西斯統治下受害人與政治犯聯盟主席弗列德里克·曼斯上校。他問道，有誰能比那些在死亡營中奇蹟似地倖免於死的人們更了解爭取和平的需要，更熟悉為爭取和平而奮鬥呢？曼斯強調參加抵抗運動的人們、受過法西斯迫害的人們以及一切愛好和平的人民，都要求通過四大國協商的方式來解決德國問題，受法西斯迫害的人們決不能允許法西斯分子再來威脅他們的孩子和妻子。

「加強國際和平」斯大林國際獎金得獎人、傑出的墨西哥和平戰士艾理伯托·哈拉接着發言，他說：我們希望在這裏集會的願意鞏固和平和友誼的代表們，從他們自己的信念出發提出建議，我們希望這樣找出履行我們的任務的最正確的方法。

他代表墨西哥代表團提出了促進民族獨立和國際安全的建議。哈拉最後強調說：團結了不同信仰、不同膚色、不同世界觀和不同黨派的人士的世界人民和平大會，不但證明了和平是全世界人民最強烈的願望，而且也指出了實現這個願望的道路——以兄弟般和睦的精神解決一切有關全世界利、和平和安全的問題的道路。

阿孟德·戴里爾代表法國保衛兒童常設理事會發言。他指出，為了保衛兒童並保證他們的健全發育和正當的教育，就必須解決持久和平問題。波恩兒童教育研究所教授克洛拉·法斯賓德就兒童教育問題發了言。

阿爾及利亞代表團團員阿拉烏奇區夫人強調說，他們的代表團包括了阿爾及利亞人民中的廣大的階層的代表。她敘述了阿爾及利亞人民為爭取獨立、反對目前進行的戰爭和反對準備另一次世界大戰而進行的光榮鬥爭。她說，雖然阿爾及利亞在表面上被認為是法國的三個省，但它實際上仍是法國的一個殖民地。它的人口有百分之九十以上是文盲，民族語文阿拉伯文被認為是外國文，而回教則是置於殖民當局的「保護」之下。由於殖民制度的壓迫，阿爾及利亞人民被剝奪了一切人權，過着極端貧困的生活。有五十萬阿爾及利亞人被迫在國外謀生，但是在那裏過着悲慘的生活。殖民當局正在殘酷地鎮壓着阿爾及利亞人民的民族解放運動。阿拉烏奇區最後說，縱然有這些鎮壓，各政治黨派在一九五一年結成了民族陣線，為阿爾及利亞的民族獨立而鬥爭。

阿爾及利亞代表團贊成大會的議程。它旨在使談判精神獲得勝利的一切決議。阿爾及利亞代表團準備與法國代表團建立聯系，以使共同為和平的利益而工作。各國人民的自由和獨立，是建立持久和平的必要條件。

在晚上會議上發言的還有意大利上院議員埃米里奧·塞倫尼、匈牙利牧師雅諾希·麥特、埃及代表英布拉黑姆·拉夏德、摩洛哥代表阿布杜拉、印度代表阿第提安和法國代表拉福雷。

祝賀世界人民和平大會

法國名畫家畢加索獻出新作和平鴿

【本報訊】為祝賀在維也納召開的世界人民和平大會，法國名畫家畢加索又獻出了一幅新的作品——一隻和平鴿。它給了我們一個新的象徵，表示出全世界人民爭取和平的鬥爭達到了一個更高的階段。這是畢加索所畫的第三幅和平鴿。第一幅是在一九四九年四月，當第一屆擁護世界和平大會召開的時候，他畫了一隻恬靜的鴿子，表示出愛好和平人民的純樸的尊嚴的意志。第二幅是在一九五〇年九月，他又畫了一隻鴿子獻給第二屆世界保衛和平大會，這就是近年來飛翔在世界各地的和平鴿，它已經不是恬靜地停在那裏，而是展翅飛翔的了。現在，當世界人民和平大會召開的時候，畢加索又獻出了第三幅和平鴿。它仍然保持着使一切愛好和平人民的心感到極為親切的一種風格，但是現在的這隻鴿子，羽毛更豐滿了，翅膀展開得更大了，正向着更高的地方飛去。我們非常明顯地感覺到這隻鴿子的整個形象，使它更加年青，生命力無限充沛。它有力地表示着：在世界和平運動不斷進展和已得勝利的基礎上，經過這次世界人民和平大會，世界人民爭取與保衛和平的運動將向更高的階段發展，取得新的偉大勝利。這隻和平鴿今後必然要在全世界愛好和平人民的支持下，更勇敢地、更高地到處飛翔起來。

畫家畢加索為世界人民和平大會所繪的和平鴿

人民的正義要求必然要得到最後勝利

（上接第一版）

聯合國通過決議案前及周恩來先生的來電藉口國際公約，而實際上則以美國用來破壞停戰談判所製造出來的所謂「戰俘不願回家」的藉口為根據，來主張所謂「不以武力強使戰俘回家」，實即美國的「自願遣返」或「不強迫遣返」。這是何等違反人道、不顧事實的蠻橫行為！

事實是，美國為了扣留戰俘以便破壞它被迫進入的朝鮮停戰談判，在談判尚未開始時，即已製定了一個扣俘政策。

按照美國星期六晚郵報一九五二年十一月一日的報道，早在一九五一年七月五日，即朝鮮停戰談判開始之前約五天，由美國總統及國務卿等人所組織的美國國家安全委員會，即已根據美國聯合參謀本部及陸軍心理作戰局的建議，製定了所謂「自願遣返」的政策。同時，美國軍隊在戰俘營中立即採取行動，製造所謂「戰俘不願遣返」的事件，作為強迫扣俘的藉口。

上述星期六晚郵報說：「一九五一年七月談判開始之時，至少有一打美國的與聯合國的機構到俘虜營中工作，名義上是在第八軍的監督之下。情報機構經常訊問戰俘，心理戰機構和宣傳機構進行幾乎是連續不斷的調查，軍隊的民事宣傳教育科訂出了一整套的教育計劃。」所謂「教育」，一逐漸正式以所謂「一種新的訓練計劃」的名義出現，由美國、李承晚、蔣介石三方面的特務共同進行。

這樣，從中朝被俘人員開始遭遇了戰俘從來沒有遭遇過的巨大災難。美國用軍隊、機關槍來強迫戰俘承受非法甄別，並強迫他們在身上刺上侮辱和叛國的字樣，強迫他們在背叛祖國的血書上打血指印。有不從者就當場打死打傷，或打至昏迷而後由特務在他們的身上刺字。有的戰俘事後用刀剜去已被刺字的一塊肉，美國特務們就把他們加以毒打，然後又把他們送到所謂「害役營」的第七十一號營去。根據美國空降的蔣介石匪幫特務王家惕的口供，所謂「戰俘不願回家的請願書」即由一個蔣介石匪幫派來的「縣長」一張親筆寫出，並不給戰俘看，就用空白紙強迫戰俘在上面簽字，打血手印，然後將這些簽字紙與請願書訂在一起交給美軍。有時因美軍方面限令緊急，即由特務等在空白紙上簽上戰俘的名字，打血印之後，即作為「戰俘不願回家」的根據。在戰俘被迫刺字、打血印之後，美國侵略者更進一步將他們照像，以作威脅的憑據，並當場脅迫戰俘說：「刺了字就不能再回去了，不反共也要你反共。」

儘管美國強盜們這樣殘暴無恥地強迫戰俘表示不忠於祖國，朝中被俘人員卻至死不屈地進行了英勇反抗。美國侵略者為了對付這種反抗，竟調來幾個師的兵力，包括空運部隊，使用了坦克、毒氣、火焰噴射器、手榴彈等等作戰武器來攻擊徒手戰俘，進行大批屠殺。過去一年裏僅僅根據美國官方自己發表的和紅十字國際委員會的報告，朝中被俘人員因拒絕表示所謂「不回家的願望」而被美國侵略者所打死打傷的已經達三千人以上。這些當然是極不完全的數字。即如我們所知的一九五一年屠殺數字都是在一九五二年才得到的。這可見美方隱匿起來的殺人數字尚不知究竟有多少。這一切不僅已由英、美、法等國的新聞報道證明，甚至連美國的利剝生、杜德等當事人和紅十字國際委員會也都直承認。

上述一切完全證明：美國侵略者所謂的「戰俘不回家的願望」，一律都是美國方面為了強迫扣留戰俘而用刺刀炮製出來的，其中甚至有許多所謂刺字、簽字、打手印等完全為美國方面所捏造。美國方面以他們蓄意製造的東西為根據，進行栽贓，一方面以此脅迫戰俘，不許回家；另一方面又以此為藉口，向朝中方面無理要求所謂「自願遣返」或「不強迫遣返」。像美國這種在國際關係上所進行的普通刑事犯的犯罪行為，聯合國大會竟不但不加以譴責，而且還居然以這些犯罪行為作根據，來支持美國的所謂「自願遣返」或「不強迫遣返」，這還能算是一個有是非、有公道的國際組織嗎？這正如周外長所指出的：「全世界公正人士對於聯合國竟這樣墮落的行為，不能不感到驚訝和憤慨。」

就以這樣罪惡的虛偽的東西為根據，聯合國非法決議案提出了所謂將戰俘交給中立國遣返委員會的辦法。這樣一個辦法當然是不可能解決戰俘的全部遣返問題的。基督教聖經說，「好樹裏長出好果子，壞樹裏只能長出壞果子。」既以美國的犯罪行為作根據，承認了戰俘有所謂「不回家的願望」，這個非法決議案就進一步規定了有這種所謂「不回家的願望」的戰俘要在停戰生效後的一百二十天以後被交到聯合國去，不許回家。這真是周外長所指出的：「是荒唐達於極點的建議。難道聯合國中提出並通過這個非法決議案的各國代表們竟然忘記了聯合國正是朝鮮戰爭交戰雙方中的一方麼？」現在卻將美國要扣留的戰俘交給聯合國，其結果豈不恰恰就是交給美國？在這樣一個聯合國之下，所謂將戰俘交給中立國遣返委員會去管理並進行訪問解釋，豈不完全是為了美國強迫扣留戰俘打掩護？

假如聯合國非法決議案提案人有誠意的話，他們就會承認，所謂戰俘「不回家的願望」既是美國方面所製造的，而實際上並不存在的東西，那麼全部遣返戰俘的問題就只須經過將戰俘交給對方訪問解釋即可解決，而且也只有經過這個辦法才能解決。因為戰俘既被美方刺了叛國字樣和打了手印，又被強迫照了像，並經常遭受着美、李、蔣三種特務的各種脅迫，精神上背負了極大的重担。如果不把他們交給自己一方的人，則將來的特務必然繼續進行脅迫，使他們還是不能回家。因此，只有把他們交給自己一方的人，則特務可能因恐懼而不敢同來，或即使同來了，也因極易與戰俘區別開來而不可能發生作用。這樣，就首先解除了戰俘所受的脅迫，而可以順利地對他們進行訪問解釋，並按國籍地區分類，最後使他們按照分類全部遣返回家。朝鮮人民軍最高司令官金日成、中國人民志願軍司令員彭德懷兩將軍在十月十六日致克拉克信中所提出的就是這樣一個公平合理的，是能夠解決問題的辦法。

聯合國中某些國家明知這一個公平合理、能夠解決問題的辦法，同時，它們又明知蘇聯外長維辛斯基十一月二十四日所提主張首先停戰的提案是能夠立即使朝鮮停戰實現的，然而他們卻偏偏要追隨美國，他們以為只要遷就了美國，重複了第二次世界大戰以前的綏靖政策，就可以取得停戰，取得和平。殊不知美帝國主義侵略者是人類有史以來最貪婪、最野心的侵略者。他們的胃口是沒有限度的。他們正在準備延長並擴大侵略戰爭來控制全世界。為了利潤，他們是不惜以連續的侵略戰爭來屈服一切的。今天支持美國非法無理的立場的政府與國家，明天就要被美帝國主義者根據同樣非法無理的立場來勒索人出錢，以支持它的延長並擴大戰爭的行動。這就無異於為自己的國家和人民邀請戰爭，並且給全世界帶來無比的災禍。

因此，聯合國大會十二月三日的非法決議案不是解決問題停止戰爭的道路，正相反，它恰恰是使問題更加不易解決，使美國更易於延長並擴大戰爭的道路。這一非法決議案將使朝鮮人民的災難繼續下去，使雙方士兵的傷亡無法停止。為了制止這一情況，為了防止更大的後患，今天就只有按照周外長十二月十四日致聯合國大會主席皮爾遜先生覆電中所述的提議，首先由聯合國大會取消上述非法決議案，責成美國政府立即恢復朝鮮停戰談判，並按照蘇聯出席聯合國代表團團長維辛斯基先生十一月十日和十一月二十四日的建議，然後再將戰俘全部遣返問題交由蘇聯提案中所規定的「和平解決朝鮮問題委員會」去解決。只有這樣，才能首先停止朝鮮現行戰爭，從而使聯合國逐漸回到它所應做的以協商精神解決國際糾紛的工作，而不是它所不應做的為美國侵略利益服務的工作。

停止朝鮮現行戰爭，遣返全部戰俘，這是全世界愛好和平人民都在異口同聲要求的。今天在維也納正有全世界愛好和平人民的代表們在那裏舉行集會，為了這一重大的和平任務而積極努力。這一努力在不久前於北京舉行的亞洲及太平洋區域和平會議上也有了完全一致的熱烈表現。儘管在聯合國中美國及其他跟隨美國的國家拒絕了朝鮮人民首先停戰的要求，但人民的要求是不可能被淹沒的；人民的力量是愈來愈雄壯的。我們堅決相信，有着億萬人民支持的首先停止朝鮮現行戰爭，遣返雙方全部戰俘的正義要求，最後是必然要勝利的。【新華社北京十六日電】

被美方強迫充當特務的朝鮮人民軍被俘人員

揭露美方屠殺扣留戰俘罪行

【新華社平壤十六日電】被美方強迫充當特務潛入朝鮮北部的朝鮮人民軍被俘人員黃益成，在向朝鮮內務機關自首之後徹底揭露了美國侵略者強迫扣留戰俘的血腥罪行。

黃益成是朝鮮南部大邱人，漢城偽國立高等通訊學校的畢業生。一九五〇年漢城解放時期，黃益成參加了朝鮮人民軍，後來在朝鮮人民軍暫時撤退時期掉隊被俘，被美軍從仁川拉到巨濟島第六十一號戰俘營。

黃益成說：我和其他戰俘自從被押送到巨濟島第六十一號戰俘營以後，就過着牛馬一樣的生活，每天從事十五小時以上的強迫勞動。這個戰俘營中每天有一千多名戰俘被拉出去從早到晚修建軍用道路，每天都有數以百計的人被監工的敵人打得頭破血流或折斷胳膊。

在這種非人虐待下，我得了重病，結果被拉到美軍第六十四野戰「病院」。在收容了傷病戰俘之後，就用一切威脅利誘的手段來迫使戰俘背叛祖國，那些始終不屈的戰俘就不知不覺地被弄死了。這個「病院」實際上是個暗殺戰俘的場所，根本不是什麼醫療機關。

我進了這個「病院」以後，強盜們見我沒有死去，就強迫我到外科「手術室」做看護兵。我每天都看到從巨濟島各個戰俘營送來的大批被打傷的戰俘。在這裏，他們的命運便要由接受美軍當局秘密指示的「軍醫」們來決定了。實際上，有很多俘虜就在這裏被殺害了。

黃益成說：特別是在朝鮮停戰談判進入遣返戰俘問題的討論，美國強盜提出了所謂「自願遣返」的主張以後，他們在戰俘營中對堅決要求遣返的戰俘就加緊進行毒辣無比的毆打、折磨和屠殺，送到這個「病院」來的被打傷的戰俘增加了幾倍。我每天夜晚都看到有在運送途中死去的戰俘被送到這個「病院」裏來。我也曾親眼看到，有的戰俘被打傷致死的屍體。我親眼看到，有的戰俘和因傷致死的戰俘的屍體，有的戰俘被刺刀刺出了腸子，有的胸部與腹部被直徑十公分以上的砲彈和手榴彈炸得遍體鱗傷。有一個中國人民志願軍的被俘人員，因為他堅持要求遣返回自己祖國和家鄉，反對美軍司令部的強迫扣留，而被那些野獸般的殺人屠夫們殘暴地殺害和弄成終身殘廢的。同時，美軍六十四野戰「病院」裏的強盜們也對堅持效忠祖國的戰俘加緊進行暗殺。我所知道的，就有跟我熟悉的朝鮮人民軍被俘人員周英煥、田相鎬、朴鳳植、鄭雲一等和「病院」裏的其他三十多名戰俘被拉出去殺害了。在這個「病院」裏，我也清楚地看出了美國強盜們為了強迫扣留戰俘，是怎樣殘暴地對要求回家的我方被俘人員進行着審訊、鎮壓與屠殺的。

黃益成接着揭露了美方一再宣傳的所謂「戰俘自相殘殺」事件的真相。他說：美國強盜們為了瓦解、鎮壓我方被俘人員要求遣返的正義鬥爭，派特務潛入戰俘營，製造所謂「自相殘殺」的事件。美國戰俘營當局在決定了這種製造流血事件的計劃之後，就預先通知六十四野戰「病院」，具體指示他們準備搬運傷號，準備病床。美方在每次製造流血事件中受傷的我方被俘人員說，在這種「衝突」之前，先在戰俘營周圍佈置了坦克和迫擊砲，營場的鐵絲網外面並且有兩三層美軍和李偽軍包圍着，在營場大門前還準備了數十輛汽車。到了預定時間，幾個冒充戰俘潛入戰俘營的特務就一面高聲叫喊，一面揮着棒衝，在「鎮壓衝突」的藉口下，坦克就向戰俘們直衝，迫擊砲集中開火，美軍和李偽軍部隊也一齊向戰俘進行瘋狂的射擊。

黃益成最後說：敵人不但虐殺戰俘，他們還運用一切卑鄙手段強迫戰俘充當特務。因為我過去是漢城偽國立高等通訊學校畢業的，就強迫我在今年七月間潛入北部進行破壞活動。但是，我並沒有忘掉要為祖國和人民服務的良心。因此，我一到北半部就向內務機關自首了。

朝中人民軍隊對敵宣傳影響巨大

李偽軍士兵的厭戰情緒日益增長

【新華社朝鮮前線十六日電】朝中人民軍隊在陣地前沿進行的對敵宣傳，在李偽軍士兵中發生了巨大的影響。李偽軍海軍陸戰隊第一團的一個士兵在被俘以後說，從前我們都藏有我軍散發的宣傳品。李偽軍士兵中有不少人都藏有我軍的「安全通行證」。一個被俘的士兵說：「有時我們偷偷地把宣傳品藏在身上，一有機會就拿出來私下傳看。」有的下級軍官不准士兵看宣傳品，卻把宣傳品沒收去留着自己看。偽軍士兵對我軍的宣傳畫也很喜歡，有的甚至把畫着偽軍妻子、兒女在盼望他們回家的圖片公開放在工事裏。

每當我軍廣播員和喊話員在前沿陣地開始廣播和喊話的時候，李偽軍士兵總是靜靜地聽着，有時竟跟我喊話員交談。據俘虜說，他們聽到播送的「思鄉曲」，都想起了在美李匪幫蹂躪下的家鄉和親人，有的甚至流下眼淚來。當我軍在廣播和喊話中談到南朝鮮人民生活的悲慘，美軍到處姦淫婦女以及偽軍士兵只能吃到拳頭大的飯團等情形時，更激起了偽軍士兵的厭戰情緒和對美國侵略者的憤恨。一個李偽軍士兵在被俘後對我軍戰士說：「你們告訴我們南朝鮮人民生活苦痛，我全都聽到了，心中很難過，我更不願打這個糊塗仗了。」在金城地區，有一個偽軍的機槍手白天聽了我軍的廣播，晚上就把機槍零件拆下，帶着它到我軍陣地來投誠。偽三師二十三聯隊九中隊的一個向我投誠的士兵說，他聽到了我軍對敵軍俘虜不虐待，投誠的士兵受到優待，當天晚上他就帶了槍爬到我軍陣地上來投誠。偽軍下級軍官也想聽我軍廣播，有的把我軍廣播內容記在本子上，有的連長在指揮所命令排長從電話裏把我軍的廣播一句一句地傳達給他。

在戰鬥中，當我軍將大部分敵人殲滅後進行搜索殘敵的時候，不少李偽軍士兵因受到我軍廣播的影響而放下了武器。在戰鬥中投降的李偽軍有十分之五六是聽到喊話後放下武器的。在一次戰鬥中，我軍戰士江國民在一條暗溝裏發現六個敵人，他用朝鮮話喊了一聲「繳槍不殺」，那六個「死人」便一下子爬起來連聲地說：「老鄉，謝謝」……。以後，江國民又用同樣的辦法把躲在一個地堡裏的十三個敵人叫了出來，其中還有一個分隊長。另一個戰士趙明今向一個殘破的地堡裏喊了一聲：「出來，不殺你。」接着，一個敵人就跑出來跪在他面前感激地說：「志願軍真好！」

使全世界和平戰士認識美國的血腥暴行

美細菌戰罪行展覽在維也納開幕

【新華社維也納十六日電】由中國人民保衛世界和平委員會和奧地利和平理事會主辦的美國政府細菌戰罪行展覽會，今日在此間開幕。參觀者中有調查在朝鮮和中國的細菌戰事實國際科學委員會委員貝索亞教授（巴西）、茹科夫——維勒斯尼科夫（蘇聯）和國際民主法律工作者協會調查團團長布蘭德魏納教授，以及許多國家的代表和新聞記者。

展覽的有文件、圖片、進行細菌戰所用的容器和被俘的美國飛行員的供詞錄音。此外還有調查在朝鮮和中國的細菌戰事實國際科學委員會的報告和照片。展覽會的文件及其他物品，令人信服地證明了美國政府曾在朝鮮和中國東北進行細菌戰。各項展覽品都有德文、英文、法文、俄文和西班牙文等五種文字的說明。

展覽會是在歐尼爾柏廳舉行的，這是維也納的一個音樂廳。今天街頭巷尾都貼着展覽會開幕的廣告，這些廣告的底子是黑色的，上面印着中文和德文的金黃色大字。展覽會將舉行到十二月十九日，以供代表們和維也納市民參觀。

聯大根據印度提案通過的關於朝鮮問題的非法決議案及皮爾遜致周外長電

【新華社北京十五日電】我中央人民政府外交部在十二月六日收到聯合國第七屆大會主席皮爾遜自紐約聯合國發來聯合國第七屆大會於一九五二年十二月三日通過的「朝鮮：聯合國朝鮮統一復興委員會報告」的議程的決議案全文及聯合國大會主席皮爾遜本人致我中央人民政府外交部周恩來部長來電一件。

我中央人民政府外交部周恩來部長已於十二月十四日電復聯合國大會主席皮爾遜。

聯合國第七屆大會主席皮爾遜發來聯合國第七屆大會十二月三日根據印度提案所通過的關於「朝鮮：聯合國朝鮮統一復興委員會報告」的議程的決議案及致周恩來部長來電全文如下：

北京

中華人民共和國中央人民政府

外交部部長周恩來閣下：

聯合國大會於一九五二年十二月三日的第三九九次全體大會上，在第十六（A）項議程下—「朝鮮：聯合國朝鮮統一復興委員會的報告」，通過了一個決議案。根據那個最初由印度政府發起的決議案的條款，大會主席被請求「把下列建議送交中華人民共和國中央人民政府及北朝鮮當局，作為一個協議的公正與合理的基礎，以便引致並實現一個即刻的停火；邀請它們接受這些建議，並儘速在本屆大會期間向大會作報告」。為執行該決議案條款所交予我的任務，我謹轉送給您決議案全文，並邀請您接受其中所包含的建議。

二、我向您送致這個函件，是以在朝鮮的傷亡、苦難與破壞為背景的，這些都是戰爭的不可避免的後果，我並加上我個人的呼籲，籲請您予以最深思與同情的考慮。當大會第一委員會以一致的決定同意把朝鮮問題作為迫切的事項來對待時，它的決定反映了聯合國所有會員國對於在朝鮮的戰爭和毀滅的悲慘的關心，也反映了他們深深盼望以雙方都能接受的條件來結束這個戰爭。為了這個目的，在板門店已進行了十六個月的談判，在其過程中，對於停戰的條件已達到廣泛程度的協議。在停戰談判過程中唯一尚未解決的剩餘問題，將是用以遣返戰俘的原則與程序。

三、戰俘問題本身，對於人類所共有的基本人道本性，是一個挑戰，並迫切需要解決。在雙方俘虜營中，人們被長年累月地置於軍事拘留之下，而關於他們的命運的冗長的談判則在繼續中。朝鮮衝突中雙方都有不可逃避的道義上的義務，來盡一切可能的努力以保證這些戰俘有自由回返家鄉，並協助他們迅速回返。

四、本屆大會第一委員會對於此事的討論已說明聯合國內的一般的協議，即：這個問題應予處理，戰俘之遣返應按照一九四九年八月十二日關於戰俘待遇之日內瓦公約的條文、國際公法中確立的原則與慣例以及停戰協定草案中有關的規定而執行。同時也一般地同意：戰俘應自拘留國的收容下釋放出來，交給一個遣返委員會，以使他們能自由行使其無可置疑的遣返權利，如果拘留國對於任何戰俘之回返家鄉作任何阻礙，那是與通常的人道原則不符的。最後，一般地同意：日內瓦公約不能被解釋為授權拘留國以武力來使個別戰俘回返家鄉。

五、大會決議案清楚地說明了關於解決戰俘問題的上述原則，此外，對於遣返的機構也作了具體的建議。它代表了大會中有代表的許多政府所提出的意見，而大會的一致願望是為朝鮮帶來和平。這個決議案能使這個願望實現，因為接受了它，就有可能達成停戰並使敵對行動完全並立即停止。

六、此外，決議案提到了大會在一旦停戰生效時願加速及協助召開板門店軍事談判者所已接受的停戰協定草案第六十款所規定的政治會議。

七、我熟識希望中華人民共和國中央人民政府將接受大會的這些建議，作為解決板門店談判中阻止達成停戰的唯一剩餘問題的基礎。一旦這個問題解決，將有可能結束戰鬥並完成在朝鮮和平解決的方案，我們必須希望這將引向一個較廣泛的對亞洲及世界的和平有所貢獻。

八、聯合國決定盡一切可能來結束在朝鮮的戰鬥。這也是中央人民政府所宣佈的目的。這個共同的目的是能達到的，假如現在請您考慮的這些建議，像我所熟識希望的那樣，被按照它們被提出的精神而加以接受。抱有這個希望，我以聯合國第七屆大會主席的身份懇請您接受聯合國的這些建議，作為一個協議的公正與合理的基礎，這個協議將有助於在朝鮮促成建設與持久性和平的實現。

九、我將盼望迅速接到您對這個函件的答覆。

十、按照大會的決定，決議案全文也已送交北朝鮮當局，我也送致了一個同樣的函件。

十一、閣下，請接受我最高的敬意。

大會主席　萊士特·B·皮爾遜（簽名）

十二、決議案全文如下：

大會接到了一九五二年十月十八日聯合國軍司令部的「關於朝鮮停戰談判的目前情況」的特別報告，以及其他關於朝鮮的有關報告；贊許地注意到板門店的談判對於停戰所取得的進展以及為了從朝鮮撤退外國軍隊並在朝鮮問題上的解決的初步協議；又注意到雙方在一個停戰的條款上的一致，除了一個問題，即戰俘的遣返的問題，在原則方面已經存在有相當程度的協議；深深感到迅速終止敵對行為以及和平解決朝鮮問題之必要；急欲加速並協助停戰協定草案第六十款所規定之政治會議之召開；肯定戰俘之釋放與遣返應按照一九四九年八月十二日關於戰俘待遇之日內瓦公約的條款、國際公法中確立的原則與慣例，及停戰協定草案中有關的規定而執行；肯定不應對戰俘施用武力以阻止或使他們回返家鄉，任何時候都應按日內瓦公約的具體規定與該公約的一般精神予他們以人道的待遇；因此要求大會主席把下列建議送交中華人民共和國中央人民政府及北朝鮮當局，作為一個協議的公正與合理的基礎，以便引致並實現一個即刻的停火；邀請它們接受這些建議，並儘速在本屆大會期間向大會作報告。

建議：

（一）為了協助全部戰俘回返家鄉，應建立一遣返委員會，由捷克、波蘭、瑞典和瑞士的代表組成，這些就是已經協議組成中立國監察委員會並在停戰協定草案第三十七款中所提及的四個國家，或則由未參與敵對行動的四國代表組成，每一方提名兩個國家，但安全理事會常任理事國的代表除外。

（二）戰俘之釋放與遣返應按照一九四九年八月十二日「關於戰俘待遇之日內瓦公約」、國際公法中確立的原則與慣例以及停戰協定草案中有關的規定而執行。

（三）不應對戰俘施用武力以阻止或使他們回返家鄉，不應容許以任何方式或為任何目的對他們的身體施用暴力或侮辱他們的尊嚴或自尊。遣返委員會及其每一委員被囑託以這個義務，任何時候均應按日內瓦公約的具體規定及該公約的一般精神予戰俘以人道的待遇。

（四）全部戰俘應按協議的數目，在協議的各非軍事區中的各個業經協議的交換地點，從軍事控制和拘留方的收容下釋放出來，交給遣返委員會。

（五）其後應立即按照朝鮮人民軍最高司令官金日成將軍及中國人民志願軍司令員彭德懷將軍在十月十六日致聯合國軍總司令克拉克將軍函中所建議的，按國籍及居住地區對戰俘進行分類。

（六）分類之後，戰俘應有即刻回返家鄉的自由，而有關各方應協助他們迅速回返。

（七）按照遣返委員會為此目的而作的安排，每一方均應有自由與便利向「依附於該方」之戰俘解釋他們的權利，並通知戰俘任何有關他們回返家鄉的事項，特別是他們有完全的自由回返。

（八）雙方的紅十字會小組應協助遣返委員會工作，並應按照停戰協定草案的規定，在戰俘被置於遣返委員會的臨時管轄下時，與戰俘接觸。

（九）按照委員會為此目的而作的安排，戰俘應有自由和便利向遣返委員會及在遣返委員會下工作的機構及代理者陳述並通信，以通知任何一個或所有這些機構他們在任何有關他們自己的事項上的願望。

（十）雖然有上述第三節的規定，但在此遣返協定中沒有什麼應被解釋為削弱遣返委員會（或其授權的代表）執行其合法職務及責任以控制在其臨時管轄下之戰俘的權力。

（十一）本遣返協定的條款及由此產生的安排應使全部戰俘知悉。

（十二）遣返委員會在執行其義務與工作時，有權要求衝突中各方、其各委員國之政府，或聯合國各會員國給予合法協助。

（十三）當雙方已以這些建議為基礎訂立遣返協定，對該協定的解釋應由遣返委員會負責。在委員會中如有不同意見時，應由多數決定。當多數決定不可能時，則按照下一節以及按照一九四九年日內瓦公約第一三二條而同意的一位公斷人，將有決定的一票。

（十四）遣返委員會在其第一次會議中並在停戰前，應對於公斷人設法取得協議並加以任命，此公斷人應隨時能為委員會服務，並應作為其主席，除非另有協議。假如自第一次會議之日起三星期內，委員會對於任命一名公斷人不能達成協議，則此事應提交大會。

（十五）停戰後，遣返委員會也應在各視察小組中或在由委員會委託任務的或由停戰協定草案規定任務的其他機構中，安置官員作為公斷人，以加速完成戰俘回返家鄉的工作。

（十六）當遣返協定已為有關各方所同意，一名公斷人已按上述第十四節而任命，則除非經雙方同意後加以修改，否則停戰協定草案之規定應即適用，除非被遣返協定所修改。在此協定下，關於遣返的安排將在停戰協定簽訂時開始。

（十七）停戰協定簽訂九十日後，任何可能尚未按照在此建議中所提出的步驟遣返回家鄉的戰俘，其處理應提交停戰協定草案第六十款所規定召開之政治會議，並附以提出關於處理之建議，包括一個終止拘留他們的目標日期。假如在又三十日後，仍有任何戰俘，其回返家鄉尚未按上述步驟執行，或其前途尚未由政治會議作出規定，則保護他們的責任以及其後處理他們的事項上，應轉交聯合國。聯合國在一切有關他們的事項上，應嚴格按照國際公法。

一九五二年十二月五日於紐約